



Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650 www.amdabadcollege.in| Email: sjmahavidyalaya@gmail.com

1.3.1 Cross-cutting issues relevant to professional ethics, gender, human values, environment and sustainability integrated into the curriculum

SUBJECT: ENGLISH

_	Course	Course			Cross	cutting Issues	
Programme	type	number	Course Title	Professional ethics	Gender	Human values	Environment and sustainability
BA Honours	All courses					Literature, arguably, teaches us human values. Some of the GE courses, like GE1 and GE2 annotated below, are more applied in nature, but even then, their content has implicit lessons in human values.	
BA Honours	Honours Core	CC2	British Poetry and Drama: Renaissance to 17 th and 18 th Centuries			Sustained introduction to Renaissance humanism through the poetry of the English Renaissance. Texts taught include Marlowe's Edward II,	





Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650

					Shakespeare's <i>Macbeth</i> , and selections from Milton's <i>Paradise Lost</i> . Themes explored in depth:	
					tragedy, normativity and tragedy, the nature of good and evil.	
BA Honours	Honours Core	CC3	British Literature (fiction and non- fiction): 18 th century		Swift's <i>Gulliver's Travels</i> is intensely preoccupied with the nature of humankind, its place in the socalled hierarchy of living beings, and questions human supremacy.	
BA Honours	Honours Core	CC4	British Romantic Literature (1798- 1832)		Romantic texts involve profound reflection on human values, and adumbrate questions that would be taken up by literature of later periods while the centrality of religion is increasingly displaced by the	The course as a whole reflects on the complex and changing relationship between humanity and nature, among various other issues.





Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650

					advancements of	
					science, calling for a	
					newer understanding	
					of what it means to be	
					human.	
					Texts taught:	
					Selections from	
	II		Classical Evenance		Homer's <i>Iliad;</i>	
BA Honours	Honours	CC8	Classical European		Oedipus the King in	
	Core		Literature		translation; themes:	
					tragedy, normativity	
					and tragedy	
					Henrik Ibsen's	
					Ghosts, Bertolt	
					Brecht's The Good	
					Person of Szechwan,	
					and Samuel Beckett's	
					Waiting for Godot	
BA Honours	Honours	CC9	Modern European		form the basis of	
BA Honours	Core	CC9	Drama		discussion of notions	
					of the tragic, comic,	
					tragicomic, and	
					absurd in our own	
					times. Alienation and	
					existentialism are	
					focused upon.	
				 Texts such as Ama Ata	While the injustices	Mamang Dai's
BA Honours	Honours	CC11	Postcolonial	Aidoo's 'The Girl Who	of colonialism and	poetry makes way for
DATIONOUIS	Core	CCII	Literatures	Can' and Bessie Head's	their legacies are laid	discussions about
				'The Collector of	bare in explorations	humanity's





Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650

					Treasures' integrate		relationship with the
					discussion of	postcolonial contexts,	environment
					postcoloniality with	implicit within the	
					gender issues.	focus on a specific	
						kind of injustice are	
						lessons in human	
-						values.	
					Introductory discuss	ion	
					of feminism(s) and		
					women's writing;		
					confessional mode in	1	
					women's writing;		
					sexual politics; race,		
					caste and gender; so		
					reform and women's		
					rights. Texts taught:		
					Emily Dickinson,		
1	BA Honours	Honours	CC12	Women's Writing	Sylvia Plath and Eur	nice	
-	711110110415	Core	0012	, voineir s vviiting	De Souza's poetry;		
					Fiction: Mahashweta	ı	
					Devi's short story		
					'Draupadi', Toni		
					Morrison's novel		
					Beloved; Non-fiction	1:	
					Baby Kamble Our		
					Wretched Life,		
					selections from		
					Rassundari Devi's		
					autobiography.		





Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650

BA Honours	Honours Core	CC13	Indian Classical Literature			Text taught: Selections from the Mahabharata in translation; themes: dharma, rajdharma
BA Honours	Discipline Specific Elective	DSE1	Nineteenth-century European Realism		Text taught: Gustave Flaubert's novel Madame Bovary	
BA Honours	Discipline Specific Elective	DSE4	Partition Literature		Women and the Partition. Text taught: Manik Bandyopadhyay's short story 'The Final Solution' (in translation)	
BA Honours	Generic Elective for Honours	GE1	Academic Writing and Composition	Conventions of academic writing; the problem of plagiarism; writing in one's own words, citing resources		
BA Honours	Generic Elective for Honours	GE2	Media and Communication Skills	Advertising ethics		
BA Honours	Generic Elective	GE3	Contemporary India: Women and Empowerment		Social construction of gender; patriarchy in Indian history; women	





Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650 www.amdabadcollege.in| Email: sjmahavidyalaya@gmail.com

	for Honours			and law, women and the Indian Constitution, personal laws (customary practices on inheritance and marriage); Women and environment; state interventions, domestic
				violence, female foeticide, sexual harassment. Text taught: Sultana's Dream
BA Honours	Generic Elective for Honours	GE4	Environment and Literature	Nature in Oriental and Western thought, deep ecology, third world environmentalism. Texts taught: GM Hopkins 'Binsey Poplars', Mahasweta Devi, Pterodactyl, Ruskin Bond, Dust on the Mountain





Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650 www.amdabadcollege.in | Email: sjmahavidyalaya@gmail.com

1.3.1 Cross-cutting issues relevant to professional ethics, gender, human values, environment and sustainability integrated into the curriculum

SUBJECT: ENGLISH Revised CBCS syllabus w.e.f. 2022-23

N.B. Only 2 semesters have been taught under this syllabus during the assessment period (2018-19 to 2022-23).

_	Course	Course			Cros	s-cutting Issues	
Programme	type	number	Course Title	Professional ethics	Gender	Human values	Environment and sustainability
BA Honours and General	All courses					Literature, arguably, teaches us human values. Even when we are dwelling on other themes, including other cross-cutting issues listed here, texts studied implicitly carry lessons in human values.	
BA Honours	Honours Core	CC2	British Poetry (Renaissance to 18 th Century)			Sustained introduction to Renaissance humanism through the poetry of the English Renaissance.	
BA Honours	Honours Core	CC3	British Drama and Prose (Renaissance to the 18 th Century)			Texts taught include Christopher Marlowe's Edward II, William Shakespeare's Macbeth,	

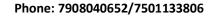




Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650

					and Jonathan Swift's <i>Gulliver's Travels</i> . Themes explored in depth: tragedy, normativity and tragedy, the nature of good and evil. <i>Gulliver's Travels</i> dwells on the nature of humankind, its place in the so-called hierarchy of living beings, and questions human supremacy.	
BA Honours	Honours Core	CC4	British Literature: Romantic Period		Romantic texts involve profound reflection on human values, and adumbrate questions that would be taken up by literature of later periods while the centrality of religion is increasingly displaced by the advancements of science, calling for a newer understanding of what it means to be human.	The course as a whole reflects on the complex and changing relationship between humanity and nature, among various other issues.
BA Honours	Honours Core	CC6	British Literature: The Early 20 th Century	Virginia Woolf's <i>Mrs Dalloway</i> provides a gendersensitive perspective		

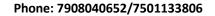




Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014

P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650 www.amdabadcollege.in| Email: sjmahavidyalaya@gmail.com

				on modernism. Issues covered include basic discussion of women's writing and portrayal of women in literature		
BA Honours	Honours Core	CC8	European Classical Literature		Texts taught: Selections from Homer's <i>Iliad;</i> Oedipus the King in translation; themes: tragedy, normativity and tragedy	
BA Honours	Honours Core	CC9	Modern European Drama		Henrik Ibsen's Ghosts, Bertolt Brecht's The Good Person of Szechwan, and Samuel Beckett's Waiting for Godot form the basis of discussion of notions of the tragic, comic, tragicomic, and absurd in our own times. Alienation and existentialism are focused upon.	





Govt. Aided General Degree College | Estd.: 2014
P.O.: Amdabad, P.S.: Nandigram, Dist.: Purba Medinipur, PIN 721650
www.amdabadcollege.in| Email: sjmahavidyalaya@gmail.com

Syllabi with courses and cross-cutting issues identified above marked up (in bright pink)

VIDYASAGAR UNIVERSITY



Curriculum for 3-Year B.A. (HONOURS) in ENGLISH

Under Choice Based Credit System (CBCS) w.e.f 2018-2019

VIDYASAGAR UNIVERSITY

BA (Honours) in English

[Choice	Based	Credit	System]
---------	-------	--------	---------

Year	Semester	Course	Course	Course Title	Credit	L-T-P		Mai	rks
		Type	Code				CA	ESE	TOTAL
				Semester-I					
1	I	Core-1		C1T: British Poetry and Drama: Beginning to 14th Century and History of English Language	6	5-1-0	15	60	75
		Core-2		C2T : British Poetry and Drama: Renaissance to 17th and 18th Centuries	6	5-1-0	15	60	75
		GE-1		TBD	6	5-1-0/ 4-0-4	15	60	75
		AECC-1 (elective)		English/MIL	2	1-1-0	10	40	50
			20				275		
				Semester-II					
	II	Core-3		C3T: British Literature (fiction and non-fiction): 18th Century	6	5-1-0	15	60	75
		Core-4		C4T: British Romantic Literature (1798-1832)	6	5-1-0	15	60	75
		GE-2		TBD	6	5-1-0/ 4-0-4	15	60	75
		AECC-2 (elective)		ENVS	4		20	80	100
			Semo	ester-II: total	22				325

Year	Semester	Course	Course	Course Title	Credit	L-T-P		Maı	:ks
		Type	Code				CA	ESE	TOTAL
				Semester-III					
2	III	Core-5		C5T: British Literature: 19th Century (1832-1900)	6	5-1-0	15	60	75
		Core-6		C6T: British Literature: The Early 20th Century	6	5-1-0	15	60	75
		Core-7		C7T: American Literature	6	5-1-0	15	60	75
		GE-3		TBD	6	5-1-0/ 4-0-4	15	60	75
		SEC-1		SEC-1: English Language Teaching Or Soft Skills Or Translation Studies	2	1-1-0	10	40	50
				26				350	
				Semester-IV					
	IV	Core-8		C8T: European Classical Literature	6	5-1-0	15	60	75
		Core-9		C9T: Modern European Drama	6	5-1-0	15	60	75
		Core-10		C10T: Popular Literature	6	5-1-0	15	60	75
		GE-4		TBD	6	5-1-0/ 4-0-4	15	60	75
		SEC-2		SEC-2: Creative Writing Or Business Communication Or Technical Writing	2	1-1-0	10	40	50
				Semester – IV: total	26				350

Year	Semester	Course	Course	Course Title	Credit	L-T-P	Marks		
		Type	Code				CA	ESE	TOTAL
		Semester-V							
3	V	Core-11		C11T: Postcolonial Literatures	6	5-1-0	15	60	75
		Core-12		C12T: Women's Writing	6	5-1-0	15	60	75
		DSE-1		DSE-1: Nineteenth Century European Realism	6	5-1-0	15	60	75
		DSE-2		DSE-2: World Literatures	6	5-1-0	15	60	75
		Semester –V : total			24				300
	VI	Semester-VI							
		Core-13		C13T: Indian Classical Literature	6	5-1-0	15	60	75
		Core-14		C14T: Indian Writing in English	6	5-1-0	15	60	75
		DSE-3		DSE-3: Science Fiction and Detective Literature Or Literature and Cinema	6	5-1-0	15	60	75
		DSE-4		DSE - 4: Partition Literature Or Travel Writing	6	5-1-0	15	60	75
		Semester – VI: total							300
Total in all semester:									1900

CC = Core Course, AECC = Ability Enhancement Compulsory Course, GE = Generic Elective, SEC = Skill Enhancement Course, DSE = Discipline Specific Elective, CA= Continuous Assessment, ESE= End Semester Examination, TBD=To be decided, CT = Core Theory, CP=Core Practical, L = Lecture, T = Tutorial, P = Practical, MIL = Modern Indian Language, ENVS = Environmental Studies,

<u>List of Core Courses and Electives</u> <u>Core Course (CC)</u>

- CC-1: British Poetry and Drama: Beginning to 14th Century and History of English Language
 CC-2: British Poetry and Drama: Renaissance to 17th and 18th Centuries
 CC-3: British Literature (fiction and non-fiction): 18th Century
 CC-4: British Pomentic Literature (1708-1832)
- CC-4: British Romantic Literature (1798-1832)
 CC-5: British Literature: 19th Century (1832-1900)
 CC-6: British Literature: The Early 20th Century
- **CC-7:** American Literature
- CC-8: European Classical Literature
- CC-9: Modern European Drama
- CC-10: Popular Literature
- **CC-11: Postcolonial Literatures**
- **CC-12:** Women's Writing
- CC-13: Indian Classical Literature CC-14: Indian Writing in English

Discipline Specific Electives (DSE)

- **DSE-1: Nineteenth Century European Realism**
- **DSE-2: World Literatures**
- **DSE-3: Science Fiction and Detective Literature**

Or

DSE-3: Literature and Cinema DSE-4: Partition Literature

Or

DSE-4: Travel Writing

Skill Enhancement Course (SEC)

SEC-1: English Language Teaching

Or

SEC-1: Soft Skills

Or

SEC-1: Translation Studies SEC-2: Creative Writing

Or

SEC-2: Business Communication

Or

SEC-2: Technical Writing

Generic Electives (GE)

[Interdisciplinary for other department]

GE-1: Academic Writing and Composition **GE-2:** Media and Communication Skills

Or

GE-2: Text and Performance **GE-3:** Language and Linguistics

Or

- **GE-3:** Contemporary India: Women and Empowerment
- **GE-4:** Gender & Human Rights

Or

GE-4: Environment & Literature

Core Courses (CC)

CC-1: British Poetry and Drama: Beginning to 14th Century and History of English Language Credits 06

C1T: British Poetry and Drama: Beginning to 14th Century and History of English Language

Course Contents:

Group: A (History of Literature)

- Old English poetry and prose
- Beowulf
- Chaucer: The Wife of Bath's Prologue

Group: B (Philology)

• Influences: Greek, Latin, Scandinavian, French

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics:

- ➤ Birth of English Literature and Language
- Advent of Christianity and its influence on English Literature
- ➤ Influence of Norman conquest and Black death
- > Three phases of Chaucer

Suggested Readings:

- > C.L.Wren: The English Language
- S.A.J. Bradley: Anglo-Saxon Poetry
- > Greenfield & Calder: A New Critical History of Old English Literature
- Neville Coghill (ed.): The Nun's Priest's Tale
- Aditi Choudhury: A History of English Literature (Orient Blackswan)

CC-2: British Poetry and Drama: Renaissance to 17th and 18th Centuries

Credits 06

C2T: British Poetry and Drama: Renaissance to 17th and 18th Centuries

Course Contents:

Poetry:

- Edmund Spenser: Sonnet LXXV "One day I wrote her name"
- William Shakespeare: Sonnet 130 "My mistress' eyes are nothing like the sun"
- John Donne: 'Good Morrow'
- Milton: Paradise Lost Book-I
- Pope: *Rape of the Lock* (3 cantos)

Play:

- Christopher Marlowe: *Edward II*
- William Shakespeare: *Macbeth*

Literary terms related to poetry and drama:

 Allegory, Ballad, Blank-Verse, Heroic Couplet, Bathos, Comedy, Dramatic Monologue, Elegy, Image, Ode, Carpe-diem, Soliloquy, Symbol, Tragedy, Catharsis, Hamartia, Three Unities, Anagnorisis, Antagonist, Chorus, Denouement, Comic-relief, Aside, Anti-Hero, Catastrophe

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics

- Renaissance Humanism
- > The Stage, Court and City
- ➤ Religious and Political Thought
- ➤ Ideas of Love and Marriage
- > The Writer in Society

Suggested Readings:

- ➤ Pico Della Mirandola, excerpts from the *Oration on the Dignity of Man*, in *The Portable Renaissance Reader*, ed. James Bruce Ross and Mary Martin McLaughlin (New York: Penguin Books, 1953) pp. 476–9.
- ➤ John Calvin, 'Predestination and Free Will', in *The Portable Renaissance Reader*, ed. James Bruce Ross and Mary Martin McLaughlin (New York: Penguin Books, 1953) pp. 704–11.
- ➤ Baldassare Castiglione, 'Longing for Beauty' and 'Invocation of Love', in Book 4 of *The Courtier*, 'Love and Beauty', tr. George Bull (Harmondsworth: Penguin, rpt. 1983) pp. 324–8, 330–5.
- ➤ Philip Sidney, *An Apology for Poetry*, ed. Forrest G. Robinson (Indianapolis: Bobbs-Merrill, 1970) pp. 13–18.

CC-3: British Literature (fiction and non-fiction): 18th Century

Credits 06

CC3T: British Literature (fiction and non-fiction): 18th Century

Course Contents:

Play:

• William Congreve: The Way of the World

Prose:

- Jonathan Swift: *Gulliver's Travels* (Books III and IV)
- Addison and Steele: 'Sir Roger at Church'
- Laurence Sterne: The Life and Opinions of Tristram Shandy, Gentleman

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics

- ➤ The Enlightenment and Neoclassicism
- ➤ Restoration Comedy
- ➤ The Country and the City
- > The Novel and the Periodical Press

Suggested Readings:

➤ Jeremy Collier, A Short View of the Immorality and Profaneness of the English Stage (London: Routledge, 1996).

- Daniel Defoe, 'The Complete English Tradesman' (Letter XXII), 'The Great Law of Subordination Considered' (Letter IV), and 'The Complete English Gentleman', in *Literature and Social Order in Eighteenth-Century England*, ed. Stephen Copley (London: Croom Helm, 1984).
- Samuel Johnson, 'Essay 156', in *The Rambler, in Selected Writings: SamuelJohnson*, ed. Peter Martin (Cambridge, Mass.: Harvard University Press, 2009) pp.194–7; *Rasselas* Chapter 10; 'Pope's Intellectual Character: Pope and Dryden Compared', from *The Life of Pope*, in *The Norton Anthology of English Literature*, vol. 1, ed. Stephen Greenblatt, 8th edn (New York: Norton, 2006) pp. 2693–4, 2774–7.

CC-4: British Romantic Literature (1798-1832)

Credits 06

CC4T: British Romantic Literature (1798-1832)

Course Contents:

Poetry:

- William Blake: 'The Lamb', 'The Tyger'
- William Wordsworth: 'Tintern Abbey'
- Samuel Taylor Coleridge: 'Christabel' Part-1
- Percy Bysshe Shelley: 'Ozymandias'
- John Keats: 'Ode to a Nightingale'

Novel:

- Mary Shelley: Frankenstein
- Jane Austen: Pride and Prejudice

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics

- Reason and Imagination
- > Conceptions of Nature
- ➤ Literature and Revolution
- ➤ The Gothic
- ➤ The Romantic Lyric

Suggested Readings:

- ➤ William Wordsworth, 'Preface to Lyrical Ballads', in *Romantic Prose and Poetry*, ed. Harold Bloom and Lionel Trilling (New York: OUP, 1973) pp. 594–611.
- ➤ John Keats, 'Letter to George and Thomas Keats, 21 December 1817', and 'Letter to Richard Woodhouse, 27 October, 1818', in *Romantic Prose and Poetry*, ed. Harold Bloom and Lionel Trilling (New York: OUP, 1973) pp. 766–68, 777–8.
- ➤ Jean-Jacques Rousseau, 'Preface' to *Emile or Education*, tr. Allan Bloom (Harmondsworth: Penguin, 1991).
- Samuel Taylor Coleridge, *Biographia Literaria*, ed. George Watson (London: Everyman, 1993) chap. XIII, pp. 161–66.

CC-5: British Literature: 19th Century (1832-1900) Credits 06

CC5T: British Literature: 19th Century (1832-1900)

Course Contents:

Poetry:

- Alfred Tennyson: 'Ulysses'
- Robert Browning: 'My Last Duchess', 'The Last Ride Together'
- Mathew Arnold: 'Dover Beach'

Novel:

Charles Dickens: Hard Times

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics

- Utilitarianism
- ➤ The 19th Century Novel
- ➤ Marriage and Sexuality
- ➤ The Writer and Society
- > Faith and Doubt
- ➤ The Dramatic Monologue

Suggested Readings:

- ➤ Karl Marx and Friedrich Engels, 'Mode of Production: The Basis of Social Life', 'The Social Nature of Consciousness', and 'Classes and Ideology', in *A Reader in Marxist Philosophy*, ed. Howard Selsam and Harry Martel (New York: International Publishers, 1963) pp. 186–8, 190–1, 199–201.
- ➤ Charles Darwin, 'Natural Selection and Sexual Selection', in *The Descent of Man* in *The Norton Anthology of English Literature*, 8th edn, vol. 2, ed. Stephen Greenblatt (New York: Northon, 2006) pp. 1545–9.
- ➤ John Stuart Mill, *The Subjection of Women* in *Norton Anthology of English Literature*, 8th edn, vol.2, ed. Stephen Greenblatt (New York: Norton, 2006) chap. 1,pp.1061–9.

CC-6: British Literature: The Early 20th Century

Credits 06

C6T: British Literature: The Early 20th Century

Course Contents:

Poetry:

- W.B. Yeats: 'The Second Coming', 'The Wild Swans at Coole'
- T.S. Eliot 'The Love Song of J. Alfred Prufrock'

Fiction:

- Joseph Conrad: *The Secret Sharer*
- Katherine Mansfield: 'The Fly'

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics

- Modernism and non-European Cultures
- ➤ The Women's Movement in the Early 20th Century



- > Psychoanalysis and the Stream of Consciousness
- ➤ The Uses of Myth
- > The Avant Garde

Suggested Readings:

- ➤ Sigmund Freud, 'Theory of Dreams', 'Oedipus Complex', and 'The Structure of the Unconscious', in *The Modern Tradition*, ed. Richard Ellman et. al. (Oxford: OUP, 1965) pp. 571, 578–80, 559–63.
- ➤ T.S. Eliot, 'Tradition and the Individual Talent', in *Norton Anthology of English Literature*, 8th edn, vol. 2, ed. Stephen Greenblatt (New York: Norton, 2006) pp. 2319–25.
- Raymond Williams, 'Introduction', in *The English Novel from Dickens to Lawrence* (London: Hogarth Press, 1984) pp. 9–27.
- ▶ Borris Ford, *The Pelican Guide to English Literature*, vol.8.

CC-7: American Literature

Credits 06

C7T: American Literature

Course Contents:

Poetry:

- Robert Frost: 'The Road not Taken'
- Langston Hughes: 'Harlem to be Answered'
- Walt Whitman: 'O Captain, My Captain'

Stories:

• Edgar Allan Poe: 'The Purloined Letter'

Novel:

• Mark Twain: The Adventures of Tom Sawyer

Play:

• Tennessee Williams: A Streetcar Named Desire

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics

- > The American Dream
- > Social Realism and the American Novel
- ➤ Folklore and the American Novel
- ➤ Black Women's Writings
- Questions of Form in American Poetry

Suggested Readings:

- ➤ Hector St John Crevecouer, 'What is an American', (Letter III) in *Letters from an American Farmer* (Harmondsworth: Penguin, 1982) pp. 66–105.
- Frederick Douglass, *A Narrative of the life of Frederick Douglass* (Harmondsworth: Penguin, 1982) chaps. 1–7, pp. 47–87.
- ➤ Henry David Thoreau, 'Battle of the Ants' excerpt from 'Brute Neighbours', in Walden (Oxford: OUP, 1997) chap. 12.

- Ralph Waldo Emerson, 'Self Reliance', in *The Selected Writings of Ralph Waldo Emerson*, ed. with a biographical introduction by Brooks Atkinson (New York: The Modern Library, 1964).
- ➤ Toni Morrison, 'Romancing the Shadow', in *Playing in the Dark: Whiteness and Literary Imagination* (London: Picador, 1993) pp. 29–39.

CC-8: European Classical Literature

Credits 06

C8T: European Classical Literature

Course Contents:

- Homer: *The Iliad*, tr. E.V. Rieu (Harmondsworth: Penguin, 1985)(Book I).
- Sophocles: *Oedipus the King*, tr. Robert Fagles in *Sophocles: The Three Theban Plays* (Harmondsworth: Penguin, 1984).
- Plautus: Pot of Gold, tr. E.F. Watling (Harmondsworth: Penguin, 1965).
- Ovid Selections from *Metamorphoses* 'Bacchus', (Book III), 'Pyramus and Thisbe' (Book IV), tr. Mary M. Innes (Harmondsworth: Penguin, 1975).

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics

- > The Epic
- Comedy and Tragedy in Classical Drama
- ➤ The Athenian City State
- Catharsis and Mimesis
- > Satire
- Literary Cultures in Augustan Rome

Suggested Readings:

- Aristotle, *Poetics*, translated with an introduction and notes by Malcolm Heath, (London: Penguin, 1996) chaps. 6–17, 23, 24, and 26.
- ▶ Plato, *The Republic*, Book X, tr. Desmond Lee (London: Penguin, 2007).
- ➤ Horace, *Ars Poetica*, tr. H. Rushton Fairclough, Horace: Satires, Epistles and ArsPoetica (Cambridge Mass.: Harvard University Press, 2005) pp. 451–73.

CC-9: Modern European Drama

Credits 06

C9T: Modern European Drama

Course Contents:

- Henrik Ibsen: *Ghosts*
- Bertolt Brecht: *The Good Woman of Szechuan*
- Samuel Beckett: Waiting for Godot

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics

- ➤ Politics, Social Change and the Stage
- ➤ Text and Performance
- > European Drama: Realism and Beyond

- Tragedy and Heroism in Modern European Drama
- > The Theatre of the Absurd

Suggested Readings:

- Constantin Stanislavski, *An Actor Prepares*, chap. 8, 'Faith and the Sense of Truth', tr. Elizabeth Reynolds Hapgood (Harmondsworth: Penguin, 1967) sections 1, 2, 7, 8, 9, pp. 121–5, 137–46.
- ➤ Bertolt Brecht, 'The Street Scene', 'Theatre for Pleasure or Theatre for Instruction', and 'Dramatic Theatre vs Epic Theatre', in *Brecht on Theatre: The Development of an Aesthetic*, ed. and tr. John Willet (London: Methuen, 1992) pp. 68–76, 121–8.
- ➤ George Steiner, 'On Modern Tragedy', in *The Death of Tragedy* (London: Faber, 1995) pp. 303–24.

CC-10: Popular Literature

Credits 06

C10T: Popular Literature

Course Contents:

- Lewis Carroll: Through the Looking Glass
- Agatha Christie: The Murder of Roger Ackroyd
- Shyam Selvadurai: Funny Boy
- Sukumar Ray: AbolTabol (Translated by Sukanta Chowdhuri)/Autobiographical Notes on Ambedkar (For the Visually Challenged students)

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations Topics

- Coming of Age
- The Canonical and the Popular
- > Caste, Gender and Identity
- > Ethics and Education in Children's Literature
- > Sense and Nonsense
- ➤ The Graphic Novel

Suggested Readings:

- ➤ Chelva Kanaganayakam, 'Dancing in the Rarefied Air: Reading Contemporary Sri Lankan Literature' (*ARIEL*, Jan. 1998) rpt, Malashri Lal, Alamgir Hashmi, and Victor J. Ramraj, eds., *Post Independence Voices in South Asian Writings* (Delhi: Doaba Publications, 2001) pp. 51–6
- Sumathi Ramaswamy, 'Introduction', in *Beyond Appearances?: Visual Practices* and *Ideologies in Modern India* (Sage: Delhi, 2003) pp. xiii–xxix.
- Leslie Fiedler, 'Towards a Definition of Popular Literature', in *Super Culture: American Popular Culture and Europe*, ed. C.W.E. Bigsby (Ohio: Bowling Green University Press, 1975) pp. 29–38.
- Felicity Hughes, 'Children's Literature: Theory and Practice', *English Literary History*, vol. 45, 1978, pp. 542–61.

CC-11: Postcolonial Literatures

Credits 06

C11T: Postcolonial Literatures

Course Contents:

Poetry:

- Pablo Neruda: 'Tonight I can Write' 'The Way Spain Was'
- Derek Walcott: 'A Far Cry from Africa' 'Names'
- Mamang Dai: 'Small Towns and the River' 'The Voice of the Mountain'

Novel:

• Chinua Achebe: Things Fall Apart

Stories:

- Bessie Head: 'The Collector of Treasures'
- Ama Ata Aidoo: 'The Girl who can'

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics

- > De-colonization, Globalization and Literature
- ➤ Literature and Identity Politics
- Writing for the New World Audience
- > Region, Race, and Gender
- Postcolonial Literatures and Questions of Form

Suggested Readings:

- Franz Fanon, 'The Negro and Language', in *Black Skin, White Masks*, tr. Charles Lam Markmann (London: Pluto Press, 2008) pp. 8–27.
- ➤ Ngugi waThiong'o, 'The Language of African Literature', in *Decolonising the Mind* (London: James Curry, 1986) chap. 1, sections 4–6.
- ➤ Gabriel Garcia Marquez, the Nobel Prize Acceptance Speech, in *Gabriel GarciaMarquez: New Readings*, ed. Bernard McGuirk and Richard Cardwell (Cambridge:Cambridge University Press, 1987).

CC-12: Women's Writing

Credits 06

C12T: Women's Writing

Course Contents:

Poetry:

- Emily Dickinson: 'I cannot live with you', 'I'm wife; I've finished that'
- Sylvia Plath: 'Daddy'
- Eunice De Souza: 'Advice to Women',

Fiction:

- Mahashweta Devi 'Draupadi', tr. Gayatri Chakravorty Spivak (Calcutta: Seagull, 2002)
- Toni Morrison: *Beloved*

Non-Fiction:

- Baby Kamble: *Our Wretched Life*
- Rassundari Debi Excerpts from *Amar Jiban* in Susie Tharu and K. Lalita, eds., *Women's Writing in India*, vol. 1 (New Delhi: OUP, 1989) pp. 191–2.

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics

- ➤ The Confessional Mode in Women's Writing
- Sexual Politics
- Race, Caste and Gender
- Social Reform and Women's Rights

Suggested Readings:

- Virginia Woolf, A Room of One's Own (New York: Harcourt, 1957) chaps. 1 and
- ➤ Simone de Beauvoir, 'Introduction', in *The Second Sex*, tr. Constance Borde and ShielaMalovany-Chevallier (London: Vintage, 2010) pp. 3–18.
- ➤ Kumkum Sangari and Sudesh Vaid, eds., 'Introduction', in *Recasting Women:Essays in Colonial History* (New Delhi: Kali for Women, 1989) pp. 1–25.
- Chandra Talapade Mohanty, 'Under Western Eyes: Feminist Scholarship and Colonial Discourses', in *Contemporary Postcolonial Theory: A Reader*, ed. Padmini Mongia (New York: Arnold, 1996) pp. 172–97.

CC-13: Indian Classical Literature

Credits 06

C13T: Indian Classical Literature

Course Contents:

- Kalidasa. *Abhijnana Shakuntalam*, tr. Chandra Rajan, in *Kalidasa: The Loom of Time* (New Delhi: Penguin, 1989).
- Vyasa. 'The Dicing' and 'The Sequel to Dicing, 'The Book of the Assembly Hall', 'The Temptation of Karna', Book V 'The Book of Effort', in *The Mahabharata*: tr. and ed. J.A.B. van Buitenen (Chicago: Brill, 1975) pp. 106–69.
- Sudraka. *Mrcchakatika*, tr. M.M. Ramachandra Kale (New Delhi: Motilal Banarasidass, 1962).

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics

- ➤ The Indian Epic Tradition: Themes and Recensions
- Classical Indian Drama: Theory and Practice
- Alankara and Rasa
- Dharma and the Heroic

Suggested Readings:

- ➤ Bharata, *Natyashastra*, tr. Manomohan Ghosh, vol. I, 2nd edn (Calcutta: Granthalaya, 1967) chap. 6: 'Sentiments', pp. 100–18.
- ➤ Iravati Karve, 'Draupadi', in *Yuganta*: *The End of an Epoch* (Hyderabad: Disha, 1991) pp. 79–105.
- ➤ J.A.B. Van Buitenen, 'Dharma and Moksa', in Roy W. Perrett, ed., *Indian Philosophy*, vol. V, *Theory of Value: A Collection of Readings* (New York: Garland, 2000) pp. 33–40.
- ➤ Vinay Dharwadkar, 'Orientalism and the Study of Indian Literature', in *Orientalismand the Postcolonial Predicament: Perspectives on South Asia*, ed. Carol A.Breckenridge and Peter van der Veer (New Delhi: OUP, 1994) pp. 158–95.

CC-14: Indian Writing in English

Credits 06

C14T: Indian Writing in English

Course Contents:

Poetry:

- R.K. Narayan: Swami and Friends
- H.L.V. Derozio: 'The Harp of India'
- Kamala Das: 'Introduction'
- Nissim Ezekiel: 'The Night of the Scorpion'

Fiction:

- Mulk Raj Anand: 'Two Lady Rams'
- Salman Rushdie: 'The Free Radio'

Drama:

• Girish Karnad: *Tughlaq*

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics

- ➤ Indian English
- ➤ Indian English Literature and its Readership
- ➤ Themes and Contexts of the Indian English Novel
- ➤ The Aesthetics of Indian English Poetry
- ➤ Modernism in Indian English Literature

Suggested Readings:

- Raja Rao, Foreword to *Kanthapura* (New Delhi: OUP, 1989) pp. v–vi.
- ➤ Salman Rushdie, 'Commonwealth Literature does not exist', in *Imaginary Homelands* (London: Granta Books, 1991) pp. 61–70.
- ➤ Meenakshi Mukherjee, 'Divided by a Common Language', in *The Perishable Empire* (New Delhi: OUP, 2000) pp.187–203.
- ➤ Bruce King, 'Introduction', in *Modern Indian Poetry in English* (New Delhi: OUP, 2nd edn, 2005) pp. 1–10.

Discipline Specific Electives (DSE)



DSE-1: Nineteenth Century European Realism

Credits 06

DSE1T: Nineteenth Century European Realism

Course Contents:

- Fyodor Dostoyvesky: *Crime and Punishment*, tr. Jessie Coulson London: Norton, 1989).
- Gustave Flaubert: *Madame Bovary*, tr. Geoffrey Wall (London: Penguin, 2002).

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics

- ➤ History, Realism and the Novel Form
- > Ethics and the Novel
- ➤ The Novel and its Readership in the 19th Century
- ➤ Politics and the Russian Novel: Slavophiles and Westernizers

Suggested Readings:

- Leo Tolstoy, 'Man as a creature of history in *War and Peace*', ed. Richard Ellmann et. al., *The Modern Tradition*, (Oxford: OUP, 1965) pp. 246–54.
- ➤ Honore de Balzac, 'Society as Historical Organism', from Preface to *The Human Comedy*, in *The Modern Tradition*, ed. Ellmann et. al (Oxford: OUP, 1965) pp. 265–67.
- ➤ Gustav Flaubert, 'Heroic honesty', Letter on *Madame Bovary*, in *The Modern Tradition*, ed. Richard Ellmann et. al. (Oxford: OUP, 1965) pp. 242–3.
- ➤ George Lukacs, 'Balzac and Stendhal', in *Studies in European Realism* (London, Merlin Press, 1972) pp. 65–85.

DSE-2: World Literatures

Credits 06

DSE2T: World Literatures

Course Contents:

- V.S. Naipaul: *Bend in the River* (London: Picador, 1979).
- Julio Cortazar: 'Blow-Up', in *Blow-Up and other Stories* (New York: Pantheon, 1985).
- Judith Wright: 'Bora Ring', in *Collected Poems* (Sydney: Angus & Robertson, 2002) p. 8.

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics

- ➤ The Idea of World Literature
- Memory, Displacement and Diaspora
- ➤ Hybridity, Race and Culture
- ➤ Adult Reception of Children's Literature
- Literary Translation and the Circulation of Literary Texts
- ➤ Aesthetics and Politics in Poetry

Suggested Readings:

- Sarah Lawall, 'Preface' and 'Introduction', in *Reading World Literature: Theory, History, Practice*, ed. Sarah Lawall (Austin, Texas: University of Texas Press, 1994) pp. ix–xviii, 1–64.
- ➤ David Damrosch, *How to Read World Literature?* (Chichester: Wiley-Blackwell, 2009) pp. 1–64, 65–85.
- Franco Moretti, 'Conjectures on World Literature', *New Left Review*, vol.1 (2000), pp. 54–68.
- ➤ Theo D'haen et. al., eds., 'Introduction', in World Literature: A Reader (London: Routledge, 2012).

DSE-3: Science Fiction and Detective Literature

Credits 06

DSE3T: Science Fiction and Detective Literature

Course Contents:

- Wilkie Collins: The Woman in White
- Arthur Conan Doyle: *The Hound of the Baskervilles*

Suggested Topics and Readings for Class Presentation Topics

- > Crime across the Media
- > Constructions of Criminal Identity
- ➤ Cultural Stereotypes in Crime Fiction
- > Crime Fiction and Cultural Nostalgia
- > Crime Fiction and Ethics
- Crime and Censorship

Suggested Readings:

- ➤ J. Edmund Wilson, 'Who Cares Who Killed Roger Ackroyd?', *The New Yorker*, 20 June 1945.
- ➤ George Orwell, *Raffles and Miss Blandish*, available at: <www.george-orwell.org/Raffles_and_Miss_Blandish/0.html>
- W.H. Auden, *The Guilty Vicarage*, available at: https://documents.org/archive/1948/05/the-guilty-vicarage/
- Raymond Chandler, 'The Simple Art of Murder', *Atlantic Monthly*, Dec. 1944, available at: http://www.en.utexas.edu/amlit/amlitprivate/scans/chandlerart.html

OR

DSE-3: Literature and Cinema

Credits 06

DSE3T: Literature and Cinema

Course Contents:

• William Shakespeare, *Romeo and Juliet*, and its adaptations: *Romeo & Juliet* (1968; dir. Franco Zeffirelli, Paramount); and *Romeo + Juliet* (1996; dir. Baz Luhrmann, 20th Century Fox).

• Bapsi Sidhwa, *Ice Candy Man* and its adaptation *Earth* (1998; dir. Deepa Mehta, Cracking the Earth Films Incorp.); and Amrita Pritam, *Pinjar: The Skeleton and Other Stories*, tr. Khushwant Singh (New Delhi: Tara Press, 2009) and its adaptation: *Pinjar* (2003; dir. C.P. Dwivedi, Lucky Star Entertainment).

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics

- ➤ Theories of Adaptation
- ➤ Transformation and Transposition
- ➤ Hollywood and 'Bollywood'
- ➤ The 'Two Ways of Seeing'
- ➤ Adaptation as Interpretation

Suggested Readings:

- Linda Hutcheon, 'On the Art of Adaptation', *Daedalus*, vol. 133, (2004).
- ➤ Thomas Leitch, 'Adaptation Studies at Crossroads', *Adaptation*, 2008, vol. 1, no. 1, pp. 63–77.
- Poonam Trivedi, 'Filmi Shakespeare', *Litfilm Quarterly*, vol. 35, issue 2, 2007.
- ➤ Tony Bennett and Janet Woollacott, 'Figures of Bond', in *Popular Fiction: Technology, Ideology, Production, Reading*, ed. Tony Bennet (London and New York: Routledge, 1990).

Other films that may be used for class presentations:

- ➤ William Shakespeare: *Comedy of Errors, Macbeth*, and *Othello* and their adaptations: *Angoor* (dir. Gulzar, 1982), *Maqbool* (dir. Vishal Bhardwaj, 2003), *Omkara* (dir. Vishal Bhardwaj, 2006) respectively.
- ➤ Jane Austen: *Pride and Prejudice* and its adaptations: BBC TV mini-series (1995), Joe Wright (2005) and Gurinder Chadha's *Bride and Prejudice* (2004).
- Rudaali (dir. Kalpana Lajmi, 1993) and Gangor or 'Behind the Bodice' (dir. Italo Spinelli, 2010).
- Ruskin Bond: *Junoon* (dir. Shyam Benegal, 1979), *The Blue Umbrella* (dir. Vishal Bhardwaj, 2005), and *Saat Khoon Maaf* (dir. Vishal Bhardwaj, 2011).
- E.M. Forster, *Passage to India* and its adaptation dir. David Lean (1984).

Note:

- a) For every unit, 4 hours are for the written text and 8 hours for its cinematic adaptation (Total: 12 hours)
- b) To introduce students to the issues and practices of cinematic adaptations, teachers may use the following critical material:
 - 1. Deborah Cartmell and Imelda Whelehan, eds., *The Cambridge Companion to Literature on Screen* (Cambridge: Cambridge University Press, 2007).
 - 2. John M. Desmond and Peter Hawkes, *Adaptation: Studying Film and Literature* (New York: McGraw-Hill, 2005).
 - 3. Linda Hutcheon, A Theory of Adaptation (New York: Routledge, 2006).
 - 4. J.G. Boyum, *Double Exposure* (Calcutta: Seagull, 1989).
 - 5. B. Mcfarlens, *Novel to Film: An Introduction to the Theory of Adaptation* (Clarendon University Press, 1996).

DSE - 4: Partition Literature

Credits 06

DSE4T: Partition Literature

Course Contents:

- Amitav Ghosh: The Shadow Lines.
- Dibyendu Palit: 'Alam's Own House', tr. Sarika Chaudhuri, *Bengal Partition Stories*: *An Unclosed Chapter*, ed. Bashabi Fraser (London: Anthem Press, 2008) pp. 453–72.
- Manik Bandhopadhya, 'The Final Solution', tr. Rani Ray, *Mapmaking: Partition Stories from Two Bengals*, ed. Debjani Sengupta (New Delhi: Srishti, 2003) pp. 23–39.
- Sa'adat Hasan Manto, 'Toba Tek Singh', in *Black Margins: Manto*, tr. M. Asaduddin (New Delhi: Katha, 2003) pp. 212–20.
- Jibananda Das, 'I Shall Return to This Bengal', tr. Sukanta Chaudhuri, in *Modern Indian Literature* (New Delhi: OUP, 2004) pp. 8–13.

Suggested Topics and Readings for Class Presentation Topics

- Colonialism, Nationalism, and the Partition
- > Communalism and Violence
- ➤ Homelessness and Exile
- ➤ Women in the Partition

Background Readings and Screenings

- ➤ Ritu Menon and Kamla Bhasin, 'Introduction', in *Borders and Boundaries* (New Delhi: Kali for Women, 1998).
- Sukrita P. Kumar, *Narrating Partition* (Delhi: Indialog, 2004).
- ➤ Urvashi Butalia, *The Other Side of Silence: Voices from the Partition of India* (Delhi: Kali for Women, 2000).
- ➤ Sigmund Freud, 'Mourning and Melancholia', in *The Complete Psychological Works of Sigmund Freud*, tr. James Strachey (London: Hogarth Press, 1953) pp. 3041–53.

Films

Garam Hawa (dir. M.S. Sathyu, 1974).

Khamosh Paani: Silent Waters (dir. Sabiha Sumar, 2003).

Subarnarekha (dir. Ritwik Ghatak, 1965)

Or

DSE - 4: Travel Writing

Credits 06

DSE4T: Travel Writing

Course Contents:

• Ibn Batuta: 'The Court of Muhammad bin Tughlaq', Khuswant Singh's *City Improbable: Writings on Delhi*, Penguin Publisher

- Mark Twain: The Innocent Abroad (Chapter VII, VIII and IX) (Wordsworth Classic Edition)
- William Dalrymple: City of Dijnn (Prologue, Chapters I and II) Penguin Books
- Rahul Sankrityayan: *From Volga to Ganga* (Translation by Victor Kierman) (Section I to Section II) Pilgrims Publishing

Suggested Topics and Background Prose Readings for Class Presentations

Topics:

- > Travel Writing and Ethnography
- ➤ Gender and Travel
- ➤ Globalization and Travel
- > Travel and Religion
- Orientalism and Travel

Suggested Readings:

- Susan Bassnett, 'Travel Writing and Gender', in *Cambridge Companion to Travel Writing*, ed. Peter Hulme and Tim Young (Cambridge: CUP,2002) pp, 225-241
- ➤ Tabish Khair, 'An Interview with William Dalyrmple and Pankaj Mishra' in *Postcolonial Travel Writings: Critical Explorations*, ed. Justin D Edwards and Rune Graulund (New York: Palgrave Macmillan, 2011), 173-184
- Casey Balton, 'Narrating Self and Other: A Historical View', in *Travel Writing: The Self and The Other* (Routledge, 2012), pp.1-29
- Sachidananda Mohanty, 'Introduction: Beyond the Imperial Eyes' in *Travel Writing and Empire* (New Delhi: Katha, 2004) pp. ix –xx.

Skill Enhancement Courses (SEC)

SEC-1: English Language Teaching

Credits 02

SEC-1: English Language Teaching

Course Contents:

- Knowing the Learner
- Structures of English Language
- Methods of Teaching English Language and Literature
- Materials for Language Teaching
- Assessing Language Skills
- Using Technology in Language Teaching

Suggested Readings:

- ➤ Penny Ur, A Course in Language Teaching: Practice and Theory (Cambridge: CUP, 1996).
- Marianne Celce-Murcia, Donna M. Brinton, and Marguerite Ann Snow, *Teaching English as a Second or Foreign Language* (Delhi: Cengage Learning, 4th edn, 2014).

- Adrian Doff, Teach English: A Training Course For Teachers (Teacher's Workbook) (Cambridge: CUP, 1988).
- ➤ Business English (New Delhi: Pearson, 2008).
- R.K. Bansal and J.B. Harrison, *Spoken English: A Manual of Speech and Phonetics* (New Delhi: Orient BlackSwan, 4th edn, 2013).
- Mohammad Aslam, *Teaching of English* (New Delhi: CUP, 2nd edn, 2009).

Or

SEC-1: Soft Skills Credits 02

SEC1T: Soft Skills

Course Contents:

What is soft skill? Teamwork, Adaptability, Leadership, Problem solving

Development of Sooft skills: Precis; Comprehension; Essays.

Suggested Readings:

- English and Soft Skills. S.P. Dhanavel. Orient BlackSwan
- ➤ English for Students of Commerce: Precis, Composition, Essays, Poems eds. Kaushik, et al.

Or

SEC-1: Translation Studies Credits 02

SEC1T: Translation Studies

Course Contents:

- 1. Introducing Translation: a brief history and significance of translation in a multilinguistic and multicultural society like India.
- 2. Exercises in different Types / modes of translation, such as:
 - a) Semantic / Literal translation
 - b) Free / sense/ literary translation
 - c) Functional / communicative translation

3.

- a) Introducing basic concepts and terms used in Translation Studies through relevant tasks, for example: Equivalence, Language variety, Dialect, Idiolect, Register, Style, Mode, Code mixing / Switching.
- b) Translation in Practice.

Resources for Practice:

Dictionaries

Encyclopedias

Thesauri

Glossaries

Software of translation

Suggested Readings:

- ➤ Baker, Mona, *In Other Words: A Coursebook on Translation*, Routledge, (Useful exercises for practical translation and training)
- > ------ (Ed.) Routledge Encyclopedia of Translation Studies. London and New York: Routledge, 2001. (Readable entries on concepts and terms) Sherry Simon, Gender in translation: Cultural Identity and the Politics of Transmission. New York: Routledge,
- ➤ Catford, I.C. *A Linguistic Theory of Translation*. London: OUP, 1965. Frishberg, Nancy J. *Interpreting: An Introduction*. Registry of Interpreters,.
- Gargesh, Ravinder and Krishna Kumar Goswami. (Eds.). *Translation and Interpreting: Reader and Workbook*. New Delhi: Orient Longman,.
- ➤ House, Juliana. A Model for Translation Quality Assessment. Tubingen: Gunter Narr.
- Lakshmi, H. *Problems of Translation*. Hyderabad: Booklings Corporation,.
- Newmark, Peter. A Textbook of Translation. London: Prentice Hall,
- ➤ Nida, E.A. and C.R. Taber. *The Theory and Practice of Translation*. Leiden: E.J. Brill,
- ➤ Toury, Gideon. *Translation Across Cultures*. New Delhi : Bahri Publications Private Limited,

SEC-2: Creative Writing

Credits 02

SEC2T: Creative Writing

Course Contents:

Unit 1:

What is Creative Writing?

Unit 2:

The Art and Craft of Writing

Unit 3:

Modes of creative Writing

Unit 4:

Writing for the Media

Unit 5:

Preparing for Publication

Suggested Readings:

➤ Creative writing: A Beginner's Manual by Anjana Neira Dev and Others, Published by Pearson, Delhi.

Or

SEC-2: Business Communication

Credits 02

SEC2T: Business Communication

Course Contents:

- Introduction to the essentials of Business Communication: Theory and practice
- Writing a project report
- Writing reports on field work/visits to industries, business concerns etc. /business negotiations.
- Summarizing annual report of companies
- E-correspondence
- Spoken English for business communication (Viva for internal assessment)

Suggested Readings:

- Scot, O.; Contemporary *Business Communication*. Biztantra, New Delhi.
- Lesikar, R.V. & Flatley, M.E.; Basic Business Communication Skills for Empowering the Internet Generation, Tata McGraw Hill Publishing Company Ltd. New Delhi.
- Ludlow, R. & Panton, F.; *The Essence of Effective Communications*, Prentice Hall of India Pvt. Ltd., New Delhi.
- R. C. Bhatia, *Business Communication*, Ane Books Pvt Ltd, New Delhi

Or

SEC-2: Technical Writing

Credits 02

SEC2T: Technical Writing

Course Contents:

- 1. Communication: Language and communication, distinct features of writing.
- 2. Writing Skills; Selection of topic, thesis statement, developing the thesis introductory, developmental, transitional and concluding paragraphs, linguistic unity, coherence and cohesion, descriptive, narrative, expository and argumentative writing.
- 3. Technical Writing: Scientific and technical subjects; formal and informal writings; formal writings/reports, handbooks, manuals, letters, memorandum, notices, agenda, minutes; common errors to be avoided.

Suggested Readings:

- ➤ M. Frank. Writing as thinking: A guided process approach, Englewood Cliffs, Prentice Hall Reagents.
- L. Hamp-Lyons and B. Heasely: Study Writing; *A course in written English*. For academic and professional purposes, Cambridge Univ. Press.
- R. Quirk, S. Greenbaum, G. Leech and J. Svartik: A comprehensive grammar of the English language, Longman, London.
- ➤ Daniel G. Riordan & Steven A. Panley: "Technical Report Writing Today" Biztaantra.
- ➤ Daniel G. Riordan, Steven E. Pauley, Biztantra: *Technical Report Writing Today*, 8th Edition

<u>Generic Elective (GE)</u> [Interdisciplinary for other department]

GE-1: Academic Writing and Composition

Credits 06

GE1T: Academic Writing and Composition

Course Contents:

- Introduction to the Writing Process
- Introduction to the Conventions of Academic Writing
- Writing in one's own words: Summarizing and Paraphrasing
- Critical Thinking: Syntheses, Analyses, and Evaluation
- Structuring an Argument: Introduction, Interjection, and Conclusion
- Citing Resources; Editing, Book and Media Review

Suggested Readings:

- Liz Hamp-Lyons and Ben Heasley, *Study writing: A Course in Writing Skills for Academic Purposes* (Cambridge: CUP, 2006).
- Renu Gupta, A Course in Academic Writing (New Delhi: Orient BlackSwan, 2010).
- ➤ Ilona Leki, *Academic Writing: Exploring Processes and Strategies* (New York: CUP, 2nd edn, 1998).
- ➤ Gerald Graff and Cathy Birkenstein, *They Say/I Say: The Moves That Matter in Academic Writing* (New York: Norton, 2009).

GE- 2: Media and Communication Skills

Credits 06

GE2T: Media and Communication Skills

Course Contents:

1. Introduction to Mass Communication

- 1. Mass Communication and Globalization
- 2. Forms of Mass Communication

Topics for Student Presentations:

- a. Case studies on current issues Indian journalism
- b. Performing street plays
- c. Writing pamphlets and posters, etc.

2. Advertisement

- 1. Types of advertisements
- 2. Advertising ethics
- 3. How to create advertisements/storyboards

Topics for Student Presentations:

- a. Creating an advertisement/visualization
- b. Enacting an advertisement in a group
- c. Creating jingles and taglines

3. Media Writing

- 1. Scriptwriting for TV and Radio
- 2. Writing News Reports and Editorials
- 3. Editing for Print and Online Media

Topics for Student Presentations:

- a. Script writing for a TV news/panel discussion/radio programme / hosting radio programmes on community radio
- b. Writing news reports/book reviews/film reviews/TV program reviews/interviews
- c. Editing articles
- d. Writing an editorial on a topical subject

4. Introduction to Cyber Media and Social Media

- 1. Types of Social Media
- 2. The Impact of Social Media
- 3. Introduction to Cyber Media

Or

GE-2: Text and Performance

Credits 06

GE2T: Text and Performance

Course Contents:

1. Introduction

- 1. Introduction to theories of Performance
- 2. Historical overview of Western and Indian theatre
- 3. Forms and Periods: Classical, Contemporary, Stylized, Naturalist

Topics for Student Presentations:

- a. Perspectives on theatre and performance
- b. Historical development of theatrical forms
- c. Folk traditions

2. Theatrical Forms and Practices

- 1. Types of theatre, semiotics of performative spaces, e.g. proscenium 'in the round', amphitheatre, open-air, etc.
- 2. Voice, speech: body movement, gestures and techniques (traditional and contemporary), floor exercises: improvisation/characterization

Topics for Student Presentations:

- a. On the different types of performative space in practice
- b. Poetry reading, elocution, expressive gestures, and choreographed movement

3. Theories of Drama

- 1. Theories and demonstrations of acting: Stanislavsky, Brecht
- 2. Bharata

Topics for Student Presentations:

a. Acting short solo/ group performances followed by discussion and analysis with application of theoretical perspectives

4. Theatrical Production

- 1. Direction, production, stage props, costume, lighting, backstage support.
- 2. Recording/archiving performance/case study of production/performance/impact of media on performance processes.

Topics for Student Presentations:

a. All aspects of production and performance; recording, archiving, interviewing performers and data collection.

GE- 3: Language and Linguistics

Credits 06

GE3T: Language and Linguistics

Course Contents:

- 1. Language: language and communication; language varieties: standard and non-standard language; language change.
 - Mesthrie, Rajend and Rakesh M Bhatt. 2008. World Englishes: The study of new linguistic varieties. Cambridge: Cambridge University Press.
- 2. Phonology and Morphology: Akmajian, A., R. A. Demers and R, M. Harnish, *Linguistics: An Introduction to Language and Communication*, 2nd ed. Fromkin, V., and R. Rodman, *An Introduction to Language*, 2nd ed. (New Yourk: Holt, Rinehart and Winston, 1974) Chapters 3, 6 and 7
- 3. Syntax: categories and constituents phrase structure; maxims of conversation. Akmajian, A., R. A. Demers and R, M Harnish, Llinguistics: An Introduction to Language and Communication, 2nd ed. (Cambridge, Mass,: MIT Press, 1984; Indian edition, Prentice Hall, 1991) Chapter 5 and 6.

Or

GE- 3: Contemporary India: Women and Empowerment

Credits 06

GE3T: Contemporary India: Women and Empowerment

Course Contents:

- 1. Social Construction of Gender (Masculinity and Feminity) Patriarchy in Indian History.
- 2. Women and Law

Women and the Indian Constitution

Personal Laws (Customary practices on inheritance and Marriage) (Supplemented by workshop on legal awareness)

3. Women and Environment

State interventions, Domestic violence, Female foeticide, sexual harassment

Female Voices: Sultana's Dream or Bama: Karuk ku

GE-4: Gender & Human Rights

Credits 06

GE4T: Gender & Human Rights

Course Contents:

- 1. Poetry: Meena Kandasamy "Aggression" Temsula Ao "Laburnum for My Head"
- 2. Drama: Manjula Padmanabhan Lights Out
- 3. Essay: Virginia Woolf "Professions for Women", Women's Rights are Human Rights. Section V "The Human Rights Framework in Practice"

Or

GE - 4: Environment & Literature

Credits 06

GE4T: Environment & Literature

Course Contents:

Introduction (Nature in Oriental & Western Thought, Deep Ecology, Third World Environmentalism)

- 1. G M Hopkins. 'Binsey Poplars'
- 2. Mahasweta Devi. 'Pterodactyl'
- 3. Ruskin Bond. 'Dust on the Mountains'.

- ➤ Vasudha Narayanan 'Water, Wood, and Wisdom: Ecological Perspectives from the Hindu Traditions'
- Allen Carlson. *Environmental Aesthetics*
- ➤ Preeti Ranjan Ghosh. "Towards an Understanding of Environmental Aesthetics: Some Reflections", The Philosophical Quarterly, 1998
- ➤ Beth Fowkes Tobin. *Colonizing Nature*
- Vasudha Narayanan. Water, Wood and Wisdom
- > Vandana Shiva. Women in Nature

VIDYASAGAR UNIVERSITY



Curriculum for 3-Year B.A. (HONOURS) in ENGLISH

Revised Syllabus under CBCS

(w.e.f. Academic session 2022-23)

Vidyasagar University

Paschim Midnapore 721102, West Bengal

Vidyasagar University

Curriculum for B.A. (Honours) in English [Choice Based Credit System]

COURSES -ENGLISH (HONOURS)

LEVEL	COURSE	CODE	COURSE TITLE	CREDIT	MARKS				
	TYPE				ESE	IA	CA	TOTAL	
ENGLISH (HONOURS)	CC	CI T	History of English Literature and English Language		60	10	05	75	
	CC	C2 T	British Poetry (Renaissance to 18 th Century)		60	10	05	75	
	CC	C3 T	British Drama & Prose (Renaissance to 18 th Century)		60	10	05	75	
	CC	C4T	British Literature: Romantic Period		60	10	05	75	
	CC	C5 T	British Literature: Victorian Period		60	10	05	75	
	CC	C6 T	British Literature: The Early 20th Century	6	60	10	05	75	
	CC	C 7 T	American Literature	6	60	10	05	75	
	CC	C8 T	European Classical Literature	6	60	10	05	75	
	CC	C9 T	Modern European Drama	6	60	10	05	75	
	CC	C10 T	Popular Literature	6	60	10	05	75	
	CC	C11 T	Postcolonial Literatures	6	60	10	05	75	
	CC	C12 T	Women's Writing	6	60	10	05	75	
	CC	C13 T	Indian Classical Literature	6	60	10	05	75	
	CC	C14 T	Indian English Literature	6	60	10	05	75	
	DSE	DSE1 T	Nineteenth Century European Realism OR British Literature : Post World War II	6	60	10	05	75	
	DSE	DSE2 T	World Literatures OR Modern Indian Writing in English Translation	6	60	10	05	75	
	DSE	DSE3 T	Literary Criticism OR Literary Theory	6	60	10	05	75	

DSE	DSE4 T	Partition Literature	6	60	10	05	75	
		OR						
		Literature of the Indian Diaspora						
SEC	SEC1 T	English Language Teaching	2	40	05	05	50	
		Or						
		Soft Skills						
SEC	SEC2 T	Creative Writing	2	40	05	05	50	
		Or						
		Translation Studies						

COURSES - GE - GENERIC ENGLISH

LEVEL	COURSE	CODE	COURSE TITLE	CREDIT	MARKS				
	TYPE				ESE	IA	CA	TOTAL	
Hons Students of other disciplines having ENGLISH as GE: Generic Elective	GE	GE I T	Academic Writing	6	60	10	05	75	
			and Composition					15	
	GE	GE 2 T	Gender &Human	6	60	10	05	75	
			Rights					15	
	GE	GE 3 T	Environment &	6	60	10	05	75	
			Literature					15	
	GE	GE 4T	Contemporary India:	6	60	10	05	75	
			Women and						
			Empowerment						

• L=Lecture, T=Tutorial, P=Practical, CC- Core Course, TBD - To be decided, AECC-Ability Enhancement Compulsory Course Generic Elective (GE) (Interdisciplinary) from other Department [Paper will be of 6 credits]

ENGLISH HONOURS:

CORE COURSES

CC 1: History of English Literature and English Language

6 Credit

CC1T: History of English Literature and English Language

6 Credit

Course Contents:

A. History of Literature: Beginning to 20thCentury:

Topics to be emphasized:

(Old English Poetry, Old English Prose, Chaucer, Development of Drama, Elizabethan Sonnets, University Wits, Shakespeare, the Jacobeans, Milton, Dryden, Pope, Restoration Comedy of Manners, Eighteenth Century Novel & Prose, Pre-Romantic and Romantic Poetry, Victorian Poetry and Novels, Shaw & Wilde, Modernism, 20th Century Novel, Poetry & Plays, The Wars and Literary developments upto the 1950s)

B. History of English Language:

The influences: Greek, Latin, Scandinavian, French

C. Chaucer: The Wife of Bath's Prologue:

- 1. Edward Albert: History of English Literature
- 2. Andrew Sanders: The Short Oxford History of English Literature
- 3. David Daiches: A Critical History of English Literature (Vols. I-IV)
- 4. Michael Alexander: A History of English Literature
- 5. Ronald Carter & John McRae: The Routledge History of Literature in English
- 6. G.M. Trevelyan: English Social History
- 7. Otto Jespersen: *Growth and Structure of the English Language*
- 8. C.L. Wren: The English Language
- 9. A.C. Baugh: A History of English Language
- 10. C.L. Barber: The Story of Language
- 11. Gail Ashton: Chaucer: The Canterbury Tales, Macmillan Education UK, 1998
- 12. Peter Brown: A Companion to Chaucer, Blackwell, 2002
- 13. Derek Brewer, Ed., Geoffrey Chaucer: The Critical Heritage Vols. I & II, Routeledge, 1996
- 14. Paul Poplawski. Ed. *Studying English Literature in Context: Critical Readings*, Cambridge University Press, 2022

CC 2: British Poetry (Renaissance to 18th Century)

6 Credit

CC2T: British Poetry (Renaissance to 18th Century)

6 Credit

Course Contents:

A. British Poetry:

Sir Philip Sidney: "Loving in Truth"

Edmund Spenser: Sonnet LXXV "One day I wrote her name"

William Shakespeare: Sonnets 18 &130

John Donne: "Good Morrow", "Batter My Heart"

Milton: Paradise Lost Book-I

Pope: Rape of the Lock (first 3cantos)

Marvell: "To His Coy Mistress"

Thomas Gray: "Elegy Written in a Country Churchyard"

B. Rhetoric & Prosody

- 1. James Bruce Ross and Mary Martin McLaughlin, eds., *The Portable Renaissance Reader*. (Penguin NY, 1953)
- 2. Douglas Bush: *Prefaces to Renaissance Literature*, (Norton, NY)
- 3. Hardin Craig: The Enchanted Glass (Hassell Street Press)
- 4. Ian Jack: Augustan Satire (AITBS, Delhi, 2003, Indian Reprint)
- 5. Helen Gardener: Metaphysical Poets (OUP, London, 1967)
- 6. Lewis, C. S.: A Preface to Paradise Lost. (OUP, NY 1961).
- 7. Evans, J. Martin. *Milton's Imperial Epic:* Paradise Lost *and the Discourse of Colonialism*. (Cornell University Press, Ithaca, NY1996).
- 8. StephenGreenblatt (ed.) The Norton Anthologyof English Literature, vol. 1: The Life of Pope (Norton, NY, 2006)
- 9. John Press (ed.), The Golden Treasury (combined edition)
- 10. Pramod K.Nayar: English Poetry from Elizabethans to Restorations (Orient BlackSwan)
- 11. PramodK. Nayar: English Poetry 1660-1780: An Anthology (Orient BlackSwan)
- 12. Bose and Sterling, Elements of English Rhetoric and Prosody

CC 3: British Drama & Prose (Renaissance to 18th Century)

6 Credit

CC3T: British Drama & Prose (Renaissance to 18th Century)

6 Credit

Course Contents:

A. Plays

Christopher Marlowe: *Edward II*William Shakespeare: *Macbeth*William Shakespeare: *Twelfth Night*

R. B. Sheridan: The Rivals

B. Novels

Aphra Behn: Oroonoko OR

Jonathan Swift: Gulliver's Travels (Books III and IV)

C. Essays

Bacon: 'Of Studies'

Addison: 'Sir Roger at Home'

Steele: 'The Spectator Club'

- 1. James Bruce Ross and Mary Martin McLaughlin, eds., The Portable Renaissance Reader. (Penguin NY, 1953)
- 2. Douglas Bush: *Prefaces to Renaissance Literature*, (Norton, NY)
- 3. Hardin Craig: *The Enchanted Glass* (Hassell Street Press)
- 4. M.C. Bradbrook: Themes and Conventions of Elizabethan Tragedy, (Cambridge University Press, 1980)
- 5. Christopher Marlowe: Edward II, Roma Gill (ed.), Oxford University Press, 1972
- 6. Clifford Leech: Christopher Marlowe: Poet for the Stage (AMS Press, 1986)
- 7. Clifford Leech: 'Marlowe's *Edward II*: Power and Suffering', *Critical Quarterly*, Vol. I, No. 3, 1959, pp. 181-196.
- 8. Harry Levin: *The Overreacher* (ABS Publisher, 2022)
- 9. John Russell Brown: 'Marlowe and the Actors', Tulane Drama Review, Vo. 8, No. 4, 1964, pp. 155-173
- 10. Una Ellis-Fermor: Christopher Marlowe (Routledge, 2013)
- 11. KirkMelnikoff, Edward II: A Critical Reader, Bloomsbury Arden Shakespeare 2017
- 12. William Shakespeare: Macbeth, Twelfth Night (Arden Editions, NCS Editions)
- 13. John Russell Brown: *Shakespeare and His Comedies* (Routledge, 2004)
- 14. Harley Granville-Barker: *Preface to Shakespeare* (Folger Books, 1986)
- 15. G. Wilson Knight: *The Wheel of Fire* (Routledge, 2001)
- 16. A.C. Bradley: *Shakespearean Tragedy* (Atlantic, 2021)
- 17. Sukanta Chaudhuri: *Infirm Glory: Shakespeare and the Renaissance Image of Man* (Chronicle Press, 2006)
- 18. Frank Kermode: *The Age of Shakespeare* (Phoenix Press, 2008)

- 19. Lily B.Campbell: Shakespeare's Tragic Heroes: Slaves of Passion (Routledge, 1966)
- 20. Jonathan Dollimore: *Radical Tragedy: Religion, Ideology and Power in the Drama of Shakespeare and his Contemporaries* (Palgrave Macmillan, 2003)
- 21. John Hollander, 'Twelfth Night and the Morality of Indulgence', Sewanee Review, 68. 1959, pp.220-38
- 22. Alexander Leggatt, Ed.: *The Cambridge Companion to Shakespearean Comedy* (Cambridge University Press, 2002)
- 23. Richard Brinsley Sheridan, *The Rivals*, Dover Thrift Edition/ Bloomsbury Edition / New Mermaids Edition
- 24. Auburn, Mark S., *Sheridan's Comedies* (Lincoln and London, 1977)
- 25. Davison, Peter, ed., Sheridan: Comedies Casebook (London, 1986)
- 26. Loftis, John, Sheridan and the Drama of Georgian England (Oxford, 1976)
- 27. Ian Watt, The Rise of the Novel
- 28. Aprah Benn, Oroonoko, Penguin Classics, 2003 / Norton Critical Edition, 1997
- 29. Ros Ballaster: Seductive Forms: Women's Amatory Fiction from 1684 to 1740 (Clarendon, 1998)
- 30. Anthony J.Barker: *The African Link: British Attitudes to the Negro in the Era of the Atlantic Slave Trade*, 1550-1807 (Frank Cass Publishers, 1978)
- 31. Harold Bloom, Ed.: Gulliver's Travels (Chelsea House publishers, 2008)
- 32. Richard Gravil: Swift: Gulliver's Travels, A Casebook (Macmillan, 1991)
- 33. Anthony Pagden: European Encounters with the New World: From Renaissance to Romanticism (Yale University Press, 1994)
- 34. Bonamy Dobree: *English Literature in the Early Eighteenth Century*, 1700-1740 (Oxford University Press, 1959)
- 35. Hugh Walker: English Essays and Essayists (Books Way, 2015)
- 36. F.G.Selby, Ed.: Bacon's Essays (Books Way, 2015)
- 37. Sukanta Chaudhuri, Ed.: Bacon's Essays (OUP)
- 38. O.M.Mayers, Ed.: *Coverley Papers* from the "Spectator" (Oxford University Press, 1908)
- 39. Edmund Gosse: *A History of the Eighteenth Century Literature*, 1660-1780 (Cambridge University Press, 2013)
- 40. Brian Vickers: Francis Bacon and Renaissance Prose (Cambridge University Press, 2009)
- 41. F.P. Wilson: Seventeenth Century Prose (Cambridge University Press, 2012)

CC 4: British Literature: Romantic Period

6 Credit

CCt4: British Literature: Romantic Period

6 Credit

Course Contents:

A. Poetry:

- William Blake: "The Lamb", "The Tyger"
- William Wordsworth: "Tintern Abbey", "To The Skylark"
- Samuel Taylor Coleridge: "Christabel" Part-1
- Percy Bysshe Shelley: "Ozymandias", "Ode to the West Wind"
- John Keats: "Ode to a Nightingale", "To Autumn"

B. Fiction & Non-Fictional Prose:

- Mary Shelley: Frankenstein
- Jane Austen: Pride and Prejudice
- Charles Lamb: "The Praise of the Chimney Sweepers"

- 1. Boris Ford, Ed.: The Pelican Guide to English Literature, Vol. 5: From Blake to Byron (Penguin Books, 1958)
- 2. Northrop Frye: Romanticism Reconsidered (Columbia University Press, 1968)
- 3. Harold Bloom and Lionel Trilling, Eds.: Romantic Prose and Poetry, (New York: OUP, 1973)
- 4. Maurice Bowra: The Romantic Imagination (Oxford University Press, 1950)
- 5. M. H. Abrams: *The Mirror and The Lamp* (Oxford University Press, 2006)
- 6. Geoffrey H. Hartman: Wordsworth's Poetry: 1787-1814 (Yale University Press, 2015)
- 7. Jonathan Bate: Romantic Ecology: Wordsworth and the Environmental Tradition (Routledge, 2014)
- 8. Nicholas Roe: Wordsworth and Coleridge: The Radical Years (Oxford University Press, 2018)
- 9. Helen Vendler: The Odes of John Keats (Harvard University Press, 1985)
- 10. Cleanth Brooks: The Well Wrought Urn (Books Way, 2015)
- 11. Brian Stone: The Poetry of Keats (Penguin Books, 2000)
- 12. Graham Hough: *The Romantic Poets* (B.I.Publishers Pvt. Ltd., 2005)
- 13. M. Forster: Aspects of the Novel (Penguin Classics, 2005)
- 14. Douglas Bush: *Jane Austen* (Macmillan, 1975)
- 15. Barbara Hardy: A Reading of Jane Austen (Peter Owen, 1975)
- 16. Joan Rees: Jane Austen: Woman and Writer (Robert Hale Ltd., 1976)
- 17. Harold Bloom, Ed.: Mary Shelley's Frankenstein (Chelsea House Publishers, 1995)
- 18. Chris Baldrick: In *Frankenstein*'s Shadow: Myth, Monstrosity and Nineteenth Century Writing (Clarendon Press, 1990)
- 19. Edmund Blunden: Charles Lamb and His Contemporaries (Cambridge University Press, 2012)
- 20. V. Lucas: Life of Charles Lamb (Forgotten Books, 2019)

CC 5: British Literature: Victorian Period 6 Credit

CC5T: British Literature: Victorian Period 6 Credit

Course Contents:

Poetry:

- Alfred Tennyson: "Ulysses"
- Robert Browning: "My Last Duchess", "The Last Ride Together"
- Matthew Arnold: "Dover Beach"
- Christina Rossetti: "The Goblin Market"

Novel:

- Charles Dickens: Hard Times
- Thomas Hardy: The Return of the Native

- 1. Stephen Greenblatt, Ed.: The Norton Anthology of English Literature, 8th edn, vol. 2 (New York: Norton, 2006)
- 2. W. L. Cross: The Development of the English Novel (Atlantic, 2010)
- 3. Raymond Williams: The English Novel: From Dickens to Lawrence (Chatto & Windus, 1984)
- 4. Boris Ford, Ed.: The Pelican Guide to English Literature, Vol. 6: From Dickens to Hardy (Penguin Books, 1970)
- 5. Hugh Walker: *The Literature of the Victorian Era* (Cambridge University Press, 2011)
- 6. Humphry House: *The Dickens World* (Oxford University Press, 1960)
- 7. Harold Bloom, Ed.: Charles Dickens's *Hard Times*, Modern Critical Interpretations Series, 1958)
- 8. Paul Schlicke, Ed.: Oxford Reader's Companion to Dickens (Oxford University Press, 1999)
- 9. David Cecil: *Hardy, the Novelist* (Constable and Co., 1943)
- 10. Henry C. Duffin: A Study of the Wessex Novels (Legare St. Press, 2022)
- 11. Irving Hoe: *Thomas Hardy* (Palgrave Macmillan, 1985)
- 12. R.P. Draper, Ed.: Thomas Hardy, The Tragic Novels, Casebook (Palgrave Macmillan, 1991)
- 13. Norman Page: Thomas Hardy: The Novels, (Palgrave Macmillan, 2001)
- 14. Shanta Dutta: Ambivalence in Hardy: A Study of His Attitude to Women (Anthem Press, 2007)
- 15. Alan Sinfield: *Dramatic Monologue* (Routledge, 2014)
- 16. Robert Langbaum: *The Poetry of Experience* (Andesite press, 2017)
- 17. Graham Hough: The Last Romantics (Duckworth, 1949)
- 18. Ian Jack: *Browning's Major Poetry* (Oxford University Press, 1973)
- 19. Mary Ellis Gibson, Ed.: Critical Essays on Browning (G.K.Hall, 1992)
- 20. G.M. Young: Victorian England: Portrait of an Age (Reading Essentials, 2018)

CC 6: British Literature: The Early 20th Century 6 Credit

CC6T: British Literature: The Early 20th Century

6 Credit

Course Contents:

Poetry:

- W. B. Yeats: 'The Lake Isle of Innisfree', 'No Second Troy'
- T. S. Eliot: 'The Love Song of J. Alfred Prufrock'
- Owen: 'Anthem for Doomed Youth'
- Auden: 'The Unknown Citizen'

Fiction:

- Virginia Woolf: *Mrs. Dalloway*
- Joseph Conrad: 'The Lagoon'
- Katherine Mansfield: 'The Fly'
- James Joyce: "Araby"

Play:

• Shaw: *Arms and the Man*

- 1. Adrian Hunter: The Cambridge Introduction to the Short Story in English (Cambridge University Press, 2007)
- 2. Hollis Summers: *Discussions of the Short Story* (Melville House, 2004)
- 3. Walter Allen: *The Short Story in English* (Oxford University Press, 1981)
- 4. Eric Bentley: Bernard Shaw (Applause Theatre Book Publishers, 2002)
- 5. Christopher Innes, Ed.: *The Cambridge Companion to George Bernard Shaw* (Cambridge University Press, 1998)
- 6. S. C. Sengupta: *The Art of Bernard Shaw* (N.M.Publishers, 1997)
- 7. Bhabatosh Chatterjee: *The Poetry of W. B. Yeats* (Sarat Book House, 2003)
- 8. Manju Jain: A Critical Reading of Selected Poems of T.S. Eliot ((Oxford University Press, 2009)
- 9. Kenneth Asher: T. S. Eliot and Ideology (Cambridge University Press, 1999)
- 10. Richard Ellman: Yeats: The Man and the Masks (Literary Licensing, 2011)
- 11. Helen Gardner: The Art of T. S. Eliot (Barrie & Jenkins, 1968)
- 12. Arthur Symons: *The Symbolist Movement in Literature* (E.P.Dutton and Co.. 1919 Indian Reprint A B S Publishers & Distributors, 2006)
- 13. Suzanne Ferguson, 'Defining the Short Story: Impressionism and Form', *Modern Fiction Studies*, 28,1982, pp.13-24
- 14. Jayati Gupta: Narrative and Narration: A Study of the Modern Short Story (Anthem Press, 2008)
- 15. Raymond Williams: The English Novel: From Dickens to Lawrence (Chatto & Windus, 1984)

CC 7: American Literature

6 Credit

CC7T: American Literature

6 Credit

Course Contents:

Poetry:

- Poe: "The Raven"
- Walt Whitman: "O Captain, My Captain"
- Robert Frost: "The Road not Taken"
- Langston Hughes: "Harlem"

Novel

• Mark Twain: The Adventures of Huckleberry Finn

OR

• Hemingway: For Whom the Bell Tolls

Short Story & Personal Narrative:

- Faulkner: 'Dry September'
- Maya Angelou: Selections from I Know Why the Caged Bird Sings (chaps. 15 and 16)

Play:

• Tennessee Williams: A Streetcar Named Desire

OR

• Miller: All My Sons

- 1. Boris Ford, Ed.: The Pelican Guide to English Literature, Vol. 9: American Literature (Penguin Books, 2000)
- 2. Nina Baym, Wayne Franklin, Eds.: *The Norton Anthology of American Literature*, (Vol. One-Two), Seventh Edition, (August 1, 2007)
- 3. Lehman, David and John Brehm. The Oxford Book of American Poetry. Oxford University Press, 2006.
- 4. Louis Untermeyer: Modern American Poetry. Harcourt, Brace and Company, 1921. Print.
- 5. Ashton, Jennifer, ed.: *The Cambridge Companion to American Poetry since 1945*. Cambridge University Press, 2013.
- 6. Alfred Bendixen, and Stephen Burt, eds.: The *Cambridge History of American Poetry*. Cambridge University Press, 2014.
- 7. C.W.E.Bigsby: *A Critical Introduction to Tweentieth Century American Drama*, Vol. 2: Tennessee Williams, Arthur Miller, Edward Albee (Cambridge University Press, 1982)
- 8. Jordan Y. Miller, Ed.: Williams' *A Streetcar Named Desire*: A Collection of Critical Essays, Twentieth Century Interpretations Series (Prentice Hall, 1971)
- 9. Carlos Baker: Hemingway: The Writer As Artist (Princeton University Press, 1972)
- 10. Robert P. Weeks, Ed.: *Hemingway: A Collection of Critical Essays*, Twentieth Century Interpretations Series (Prentice Hall, 1971)

CC 8: European Classical Literature

6 Credit

CC8T: European Classical Literature

6 Credit

Course Contents:

- Homer: *The Iliad*, tr. E. V. Rieu (Harmondsworth: Penguin, 1985) (Book I).
- Sophocles: *Oedipus the King*, tr. Robert Faglesin *Sophocles: The Three Theban Plays* (Harmondsworth: Penguin, 1984).
- Plautus: *Pot of Gold*, tr. E. F. Watling (Harmondsworth: Penguin, 1965).
- Ovid Selections from *Metamorphoses* 'Bacchus', (Book III), 'Pyramus and Thisbe' (Book IV), tr.
 Mary M. Innes (Harmondsworth: Penguin, 1975).

- 1. Aristotle, *Poetics*, translated by Ingram Bywater with a Preface by Gilbert Murray (London: OUP, 1977).
- 2. Aristotle, *Poetics*, translated with an introduction and notes by Malcolm Heath, (London: Penguin, 1996) chaps. 6–17, 23, 24, and 26.
- 3. Plato, *The Republic*, Book X, tr. Desmond Lee (London: Penguin, 2007).
- 4. Horace, *Ars Poetica*, tr. H. Rushton Fairclough, Horace: Satires, Epistles and ArsPoetica (Cambridge Mass.: Harvard University Press, 2005) pp. 451–73.
- 5. Rev. A. Louage: AHistory of Greek and Roman Literature, D. Appleton & Co, New York, 1873.
- 6. Marianne McDonald and J. Michael Walton, Eds.: The Cambridge Companion to Greek and Roman Theatre, Cambridge, CUP, 2007
- 7. M. Bowra: From Virgil to Milton, Macmillan, 1972.
- 8. S. E. Bassett: The Poetry of Homer, Berkley, 1938
- 9. R. L. Hunter: The New Comedy of Greece and Rome, New York and Cambridge, CUP, 1985
- 10. H. D. F. Kitto: Greek Tragedy (Routledge, 2001)
- 11. L. Barkan: The Gods Made Flesh: Metamorphosis and the Pursuit of Paganism, Yale University Press, 1986.

CC 9: Modern European Drama

6 Credit

CC9T: Modern European Drama

6 Credit

Course Contents:

• Henrik Ibsen: *Ghosts*

• Bertolt Brecht: *The Good Woman of Szechuan*

• Samuel Beckett: Waiting for Godot

• Eugene Ionesco: The Rhinoceros

- a) Ghosts by Henrik Ibsen, ed. Payal Nagpal (Worldview text)
- b) The Good Woman of Szechuan by Bertolt Brecht (Bloomsbury text)
- c) Waiting for Godot by Samuel Beckett, ed. with an introduction by Javed Mallick (Oxford text)
- d) The Rhinoceros, by Eugene Ionesco, ed. Dilip Kumar Basu (Worldview critical editions)
- 1. Martin Esslin, *The Theatre of the Absurd* (First pub. by Anchor Books, 1961)
- 2. Fredrick Lumley. *New Trends in the Twentieth Century Drama: A Survey since Ibsen and Shaw*. Oxford: O.U.P, 1972.
- 3. Raymond Williams, Drama from Ibsen to Brecht. London: Penguin Books, 1973.
- 4. George Steiner, 'On Modern Tragedy', in *The Death of Tragedy* (London: Faber, 1995) pp. 303–24.
- 5. Eric Bentley. *The Theory of the Modern Stage: An Introduction to Theatre and Drama*. London: Penguin Books, 1968.
- 6. J. S. Bratton, *New Readings in Theatre History: Theatre and Performance Theory*. Cambridge: Cambridge University Press, 2003.
- 7. Bamber Gascoigne. Twentieth Century Drama: London: Hutchinson, 1967.
- 8. Bertolt Brecht, 'The Street Scene', 'Theatre for Pleasure or Theatre for Instruction', and 'Dramatic Theatre vs Epic Theatre', in *Brecht on Theatre: The Development of an Aesthetic*, ed. and tr. John Willet (London: Methuen, 1992) pp. 68–76, 121–8.

CC 10: Popular Literature

6 Credit

CC10T: Popular Literature

6 Credit

Course Contents:

- Lewis Carroll: Through the Looking Glass
- Agatha Christie: The Murder of Roger Ackroyd
- Shyam Selvadurai: Funny Boy **OR** Daphnedu Maurier: Rebecca
- Sukumar Ray: *Abol Tabol* (Translated by Sukanta Chaudhuri) / Autobiographical Notes on Ambedkar (Forthe Visually Challenged students)

Selections from Abol Tabol: Hotch-Potch, The Purloined Moustache, A Marriage is Announced, Snakes Alive, The Rule of Twenty-One, The Perfumed Crisis.

- a) Through the Looking-Glass by Lewis Carroll (Fingerprint text)
- b) The Murder of Roger Ackroyd by Agatha Christie (Harper Collins text)
- c) Funny Boy by Shyam Selvadurai (Penguin India text)
- d) Rebecca by Daphne du Maurier. (Virago text)
- 1. Arjun Appadurai, and Carol A. Breckenridge. "Public Modernity in India" in Consuming Modernity. Ed. Carol A. Breckenridge. Delhi: Oxford UP, 1995.
- 2. Jim McGuigan,. Cultural Populism. London: Routledge, 1992.
- 3. Janice Radway. Reading the Romance: Women, Patriarchy, and Popular Literature. London: Verso, 1987.
- 4. Pramod K Nayar. An Introduction to Cultural Studies. New Delhi: Viva, 2008
- 5. Leslie Fiedler, 'Towards a Definition of Popular Literature', in Super Culture: American Popular Culture and Europe, ed. C.W.E. Bigsby (Ohio: Bowling Green University Press, 1975) pp. 29–38.
- 6. Felicity Hughes, 'Children's Literature: Theory and Practice', English Literary History, vol. 45, 1978, pp. 542–61.
- 7. Chelva Kanaganayakam, 'Dancing in the Rarefied Air: Reading Contemporary Sri Lankan Literature' (ARIEL, Jan. 1998) rpt, Malashri Lal, Alamgir Hashmi, and Victor J. Ramraj, eds., Post Independence Voices in South Asian Writings (Delhi: Doaba Publications, 2001) pp. 51–6

CC 11: Postcolonial Literatures

6 Credit

CC11T: Postcolonial Literatures

6 Credit

Course Contents:

Poetry:

- Pablo Neruda: "Tonight I can Write", "The Way Spain Was"
- Derek Walcott: "A Far Cry from Africa", "Names"
- Mamang Dai: "Small Towns and the River", "The Voice of the Mountain"

Novel:

• Achebe: Things Fall Apart

Stories:

- Bessie Head: 'The Collector of Treasures'
- Ama Ata Aidoo: 'The Girl Who Can'
- Fakir Mohan Senapati: 'Rebati'

- a) The Poetry of Pablo Neruda (Anthology, ed. <u>Ilan Stavans</u>) (Farrar, Straus and Giroux, 2005)
- b) Derek Walcott: Collected Poems, (Farrar, Straus and Giroux, 1987)
- c) A Warble of Postcolonial Voices (Vol II., Poems), ed. Someshwar Sati (Worldview Critical Editions, 2016)
- d) Achebe: Things Fall Apart (William Heinemann Ltd., 1958)
- e) Bessie Head: 'The Collector of Treasures' in The Collector of Treasures (Heinemann, 1977)
- f) Ama Ata Aidoo: 'The Girl who can' in The Girl Who Can and Other Stories (1997) (Sub-Saharan Publishers, 1997)
- g) Rebati: Speaking in Tonguesby Fakir Mohan Senapati, Manu Dash, et al. (Dhauli Books, 2021)
- 1. Ashcroft, Griffiths and Tiffin, *The Empire Writes Back* (Taylor & Francis Group, 1989)
- 2. Ashcroft, Griffiths and Tiffin, The Postcolonial Studies Reader (Routledge, 1998)
- 3. Eugene Benson and L. Conolly (eds.), Encyclopedia of Postcolonial Literatures in English (2nd ed.)
- 4. B.M. Gilbert, Postcolonial Theory: Contexts, Practices, Politics
- 5. Meenakshi Mukherjee and Harish Trivedi (eds.) *Interrogating Postcolonialism* (Indian Institute of Advanced Study, 1996)
- 6. Meenakshi Mukherjee, *The Twice-Born Fiction: Themes and Techniques of the Indian Novel in English* (Pencraft International, 2011)
- 7. Ngugi wa Thiong'o, Decolonising the Mind London: James Curry, 1986
- 8. Benedict Anderson, Imagined Communities: Reflections on the Origin and Spread of Nationalism
- 9. Homi K. Bhaba, ed. Nation and Narration
- 10. Franz Fanon Black Skin, White Masks, tr. Charles Lam Markmann (London: Pluto Press, 2008)

CC 12: Women's Writing

6 Credit

CC12T: Women's Writing

6 Credit

Course Contents:

Poetry:

- Emily Dickinson: 'I cannot live with you', 'I'm wife; I've finished that'
- Sylvia Plath: 'Lady Lazarus'
- Eunice De Souza: 'Advice to Women',

Fiction:

- Mahasweta Devi: 'Draupadi', tr. Gayatri Chakravorty Spivak (Calcutta: Seagull,2002)
- Toni Morrison: Beloved

Non-Fiction:

- Virginia Woolf: A Room of One's Own, Chapter 1.(New York: Harcourt, 1957)
- Baby Kamble: The Prisons We Broke, (Trans.) Maya Pandit. Chennai: Orient Longman, 2008
- Rassundari Debi Excerpts from Amar Jiban in Susie Tharu and K.Lalita, eds., Women's Writing in India, vol.1(New Delhi: OUP, 1989) pp.191–2.

- 1. Nivedita Menon, Recovering Subversion: Feminist Politics Beyond the Law, (New Delhi, Permanent Black, 2004)
- 2. Simone de Beauvoir, 'Introduction', in *The Second Sex*, tr. Constance Borde and Shiela Malovany-Chevallier (London: Vintage, 2010)
- 3. Maithreyi Krishna Raj, Women Studies in India Some Perspectives (Bombay: Popular Prakasham, 1986).
- 4. Reina Lewis, Sara Mills (Ed.), *Feminist Postcolonial Theory A Reader* Edinburgh University Press, Edinburgh, 2003.
- 5. Zoya Hasan (ed) (1994) Forging Identities: Gender Communities and State, New Delhi, Kali for Women.
- 6. Sharmila Rege.: Writing Caste/ Writing Gender: Narrating Dalit Women's Testimonios. New Delhi: Zubaan 2006.
- 7. Kumkum Sangari and Sudesh Vaid, eds., 'Introduction', in *Recasting Women:Essays in Colonial History* (New Delhi: Kali for Women, 1989) pp. 1–25.
- 8. Chandra Talapade Mohanty, 'Under Western Eyes: Feminist Scholarship and Colonial Discourses', in *Contemporary Postcolonial Theory: A Reader*, ed. Padmini Mongia (New York: Arnold, 1996) pp. 172–97.

CC 13: Indian Classical Literature

6 Credit

CC13T: Indian Classical Literature

6 Credit

Course Contents:

- Kalidasa. *Abhijnana Shakuntalam*, tr. Chandra Rajan, in *Kalidasa: The Loom of Time* (New Delhi: Penguin, 1989).
- Vyasa. 'The Dicing' and 'The Sequel to Dicing,' 'The Book of the Assembly Hall', 'The Temptation of Karna', Book V 'The Book of Effort', in *The Mahabharata*: tr. and ed. J. A. B. van Buitenen (Chicago: Brill, 1975) pp.106–69.
- Sudraka. *Mrcchakatika*, tr. M.M. Ramachandra Kale (New Delhi: Motilal Banarasidass, 1962).
- Bharatamuni's *Natyashastra*(Chapter1on the origin of drama), Trans. and ed. Manomohan Ghosh. (Chaukhamba Surbharati Prakashan, Varanasi, 2020).

- 1. Anand Lal. The Oxford Companion to Indian Theatre. New Delhi: Oxford University Press. 2004
- 2. Edwin Gerow. The Literatures of India: An Introduction. The University of Chicago Press
- 3. P. V. Kane, *The History of Sanskrit Poetics*. Motilal Varanasi Das, New Delhi, 1961.
- 4. C. D. Narasimhaiah. Literary Criticism: European and Indian Tradition. University of Mysore, 1965.
- 5. Saptarshi Mallick, ed.: Sudraka's Mrcchakatikam: A Reader. (Bolpur, W.B., India: Birutjatio pub, 2022)
- 6. Rama Nand Rai, *Theory of Drama: A Comparative Study of Aristotle and Bharata*: New Delhi: Classical Pub. Co. 1992.
- 7. Adya Rangacharya. Introduction to Bharata's Natyasastra. Delhi: Munshirm Manoharlal Pub, Reprint 2005.
- 8. Ami Upadhyay. A Handbook of Indian Poetics and Aesthetics. (Prakash Book Depot, 2010, 2017)
- 9. Bharat Gupta: Dramatic Concepts, Greek and Indian: A Study in Poetics and Natyashastra (D.K. Print World, 1995)
- 10. Barbara Stoler Miller, Ed.: Theater of Memory: The Plays of Kalidasa (Columbia University Press, 1984)
- 11. Iravati Karve, 'Draupadi', in Yuganta: The End of an Epoch (Hyderabad: Disha, 1991) pp. 79–105.
- 12. J.A.B. Van Buitenen, 'Dharma and Moksa', in Roy W. Perrett, ed., *Indian Philosophy*, vol. V, *Theory of Value: A Collection of Readings* (New York: Garland, 2000) pp. 33–40.
- 13. Vinay Dharwadkar, 'Orientalism and the Study of Indian Literature', in *Orientalismand the Postcolonial Predicament: Perspectives on South Asia*, ed. Carol A.Breckenridge and Peter van der Veer (New Delhi: OUP, 1994) pp. 158–95.

CC 14: Indian English Literature

6 Credit

CC14T: Indian English Literature

6 Credit

Course Contents:

Novel

• R. K. Narayan: *Swami and Friends* (Indian Thought Publication)

OR

• Anita Desai: In Custody(Vintage/Penguin)

Poetry:

- H. L. V. Derozio: 'To India-My Native Land'
- Kamala Das: 'My Grandmother's House'
- Nissim Ezekiel: 'Goodbye Party to Miss Pushpa TS'
- Selections from *Hymns for the Drowning*, Nammalvar, translated by A. K. Ramanujan, Penguin, 1983. (*Selections*: 'The Paradigm', 'My "Quite Contrary" Lord' & 'My Lord, My Cannibal')

Fiction:

- Mulk Raj Anand: 'Two Lady Rams', in *The Man Whose Name did not Appear in the Census and Other Stories*, Orient Paperbacks, 2006.
- Salman Rushdie: 'The Free Radio', in East, West, Jonathan Cape, Britain, 1994

Drama:

• Karnad : Tughlaq, OUP

- 1. M. K. Naik: A History of Indian English Literature, Sahitya Akademi, New Delhi.
- 2. K.R. Srinivasa Iyengar, *Indian Writing in English*, Sterling.
- 3. Arvind K. Mehrotra, ed. An Illustrated History of Indian Writing in English, Orient Blackswan, New Delhi, 2005.
- 4. Makarand Paranjape, ed.: Indian Poetry in English, Macmillan, 1993
- 5. R. Parthasarathy. Ten Twentieth Century Indian Poets (anthology with an introduction), Oxford India pub. 1976
- 6. Bruce King, Modern Indian Poetry in English (Revised edition, OUP, 2001)
- 7. Jeet Thail (ed.), Preface. The Penguin Book of Indian Poets. (Penguin Random House, 2022)
- 8. S.K. Das, A History of Indian Literature, Vols VIII & IX, Sahitya Akademi.
- 9. Rumina. Sethi, Myths of the Nation: National Identity and Literary Representation, OUP 1999.
- 10. Meenakshi Mukherjee, Realism and Reality: The Novel and Society in India(New Delhi: OUP, 1999)
- 11. Meenakshi Mukherjee, *The Perishable Empire* (New Delhi: OUP, 2000)

ENGLISH HONOURS:

DSE COURSES

DSE 1: Nineteenth Century European Realism

6 Credit

DSE1T: Nineteenth Century European Realism

6 Credit

Course Contents:

- Fyodor Dostoevsky: *Crime and Punishment*, tr. Jessie Coulson (London:Norton,1989).
- Gustave Flaubert: *Madame Bovary*, tr. Geoffrey Wall(London:Penguin, 2002).
- Honore de Balzac 'The Unknown Masterpiece', ('Gillette'), in *The Unknown Masterpiece and Other Stories*, translated by Richard Howard (Mineóla, New York, Dover Publications, 1999).
- Guy de Maupassant 'The Necklace', in *The Necklace and Other Stories* (Dover Thrift/Modern library edition)

Suggested Readings:

- 1. Leo Tolstoy, 'Man as a creature of history in *War and Peace*', ed. Richard Ellmann et. al., *The Modern Tradition*, (Oxford: OUP, 1965) pp. 246–54.
- 2. Honore de Balzac, 'Society as Historical Organism', from Preface to *The Human Comedy*, in *The Modern Tradition*, ed. Ellmann et. al (Oxford: OUP, 1965) pp. 265–67.
- 3. Gustav Flaubert, 'Heroic honesty', Letter on *Madame Bovary*, in *The Modern Tradition*, ed. Richard Ellmann et. al. (Oxford: OUP, 1965) pp. 242–3.
- 4. George Lukacs, 'Balzac and Stendhal', in Studies in European Realism (London, Merlin Press, 1972) pp. 65–85.
- 5. Edward D. Sullivan, Maupassant: The Short Stories (Great Neck: Barron's Educational Series, Inc., 1962)
- 6. The Implied Reader (Baltimore: Johns Hopkins Univ. Press, 1974)

OR

DSE 1: British Literature: Post World War II

6 Credit

DSE1T: British Literature: Post World War II

6 Credit

Course Contents:

Novel: William Golding: *Lord of the Flies*

OR

John Fowles: The French Lieutenant's Woman

Play: Osborne: *Look Back in Anger*

Poetry: Dylan Thomas: 'Poem in October'

Phillip Larkin 'Ambulances', Thom Gunn 'On the Move' Ted Hughes 'Hawk Roosting' Carol Anne Duffy 'Text'

- 1. S. Connor: The English Novel in History: 1950 to the Present. London: Routledge 1995.
- 2. N. Corcoran: English Poetry since 1940. London: Longman 1993.
- 3. R. P. Draper: An Introduction to Twentieth-Century Poetry in English. London, Macmillan. 1996. D. J. Taylor: After the War: The Novel and England since 1945. London: Flamingo, 1994.
- 4. Neil Corcoran, ed.: The Cambridge Companion to Twentieth-Century English Poetry, CUP, 2007
- 5. Paul Crawford: *Politics and History in William Golding: The World Turned Upside Down*, University of Missouri Press, 2002
- 6. James R. Baker, William Golding. New York: St. Martin's Press, 1965.
- 7. Harold Bloom, ed. *Lord of the Flies: Modern Critical Interpretations*. New York: Chelsea House, 1998. William J. Palmer, *The Fiction of John Fowles: Tradition, Art, and the Loneliness of Selfhood* (Columbia: University of Missouri Press, 1974),
- 8. Peter Conradi, *John Fowles* (London:Methuen, 1982)
- 9. Malcolm Bradbury, *The Novel Today: Contemporary Writers On Modern Fiction*, Manchester University Press, 1977.
- 10. Alan Sinfield, 'Literature and Cultural Production', in *Literature*, *Politics*, *and Culture in Postwar Britain* (Berkley and Los Angeles: University of California Press, 1989) pp. 23–38.
- 11. Seamus Heaney, 'The Redress of Poetry', in *The Redress of Poetry* (London: Faber, 1995) pp. 1–16.
- 12. Patricia Waugh, 'Culture and Change: 1960-1990', in *The Harvest of The Sixties:English Literature And Its Background, 1960-1990* (Oxford: OUP, 1997).

DSE 2: World Literatures

6 Credit

DSE2T: World Literatures

6 Credit

Course Contents:

V. S. Naipaul: Bend in the River (London: Picador, 1979).
 OR

Jean Rhys, Wide Sargasso Sea

- Soyinka: Dance of the Forest
- Julio Cortazar: 'Blow-Up', in *Blow-Up and other Stories*(New York: Pantheon, 1985).
- Nadine Gordimer: 'The Bridegroom' (African Short Stories, ed., Achebe & C.L.Innes)
- Judith Wright: "Bora Ring", in *Collected Poems* (Sydney: Angus & Robertson, 2002)p. 8.
- Gabriel Okara, "The Mystic Drum" in *An Anthology of Commonwealth Poetry*, ed.C.D. Narasimhaiah (Delhi: Macmillan, 1990) pp. 132–3.

Suggested Readings:

- 1. Rabindranath Tagore, Vishwa Sahitya, Sarkar & Sons, 1993.
- 2. Sarah Lawall, 'Preface' and 'Introduction', in *Reading World Literature: Theory, History, Practice*, ed. Sarah Lawall (Austin, Texas: University of Texas Press, 1994) pp. ix–xviii, 1–64.
- 3. David Damrosch, *How to Read World Literature?* (Chichester: Wiley-Blackwell, 2009) pp. 1–64, 65–85.
- 4. Franco Moretti, 'Conjectures on World Literature', New Left Review, vol.1 (2000), pp. 54-68.
- 5. Theo D'haen et. al., eds., 'Introduction', in World Literature: A Reader (London: Routledge, 2012).
- 6. John Pizer: *The Idea of World Literature: History and Pedagogical Practice*. Baton Rouge: Louisiana State University Press, 2006.
- 7. Lillian Herlands Hornhtin, The Reader's Companion to World Literature, Penguin, 2002.
- 8. Frank Magil, *Masterpieces of World Literature*, Collins Reference, 1991.

OR

DSE 2: Modern Indian Writing in English Translation

6 Credit

DSE2T: Modern Indian Writing in English Translation

6 Credit

Course Contents:

FICTION

 Manik Bandyopadhyay, The Boatman of the Padma, tr., Ratan K. Chattopadhyay, (Orient Blackswan, 2012)

OR

• G.KalyanRao, *Untouchable Spring*, tr. Alladi Umaand M. Sridhar (Delhi: Orient Blackswan, 2010)

SHORTFICTION

- Premchand, 'The Shroud', in *Penguin Book of Classic Urdu Stories*, ed. M. Asaduddin (NewDelhi: Penguin/ Viking, 2006).
- Utpalendu Mandal, 'Ghost Tiger', (Writings from the Sunderbans, Delhi: Orient Blackswan, 2022)

POETRY

- Rabindranath Tagore, 'Where the mind is without Fear', Gitanjali, Poem 35.
- G.M. Muktibodh, 'The Void', (tr. Vinay Dharwadker) in *The Oxford Anthology of Modern Indian Poetry*, ed. Vinay Dharwadker and A.K. Ramanujan (New Delhi: OUP, 2000).
- Amrita Pritam, 'I Say unto Waris Shah', (tr. N.S. Tasneem) in *Modern Indian Literature: An Anthology, Plays and Prose, Surveys and Poems*, ed. K.M. George,vol.3(Delhi:SahityaAkademi,1992).

DRAMA

Badal Sircar: Evam Indrajit, in Three Modern Indian Plays (Oxford India Paperbacks, 1998)
 Or

Dharamveer Bharati: *AndhaYug*, tr. Alok Bhalla (NewDelhi: OUP, 2009).

- 1. Namwar Singh, 'Decolonising the Indian Mind', tr. Harish Trivedi, *Indian Literature*, no. 151 (Sept./Oct. 1992).
- 2. B.R. Ambedkar, *Annihilation of Caste* in *Dr. Babasaheb Ambedkar: Writings and Speeches*, vol. 1 (Maharashtra: Education Department, Government of Maharashtra, 1979) chaps. 4, 6, and 14.
- 3. Sujit Mukherjee, 'A Link Literature for India', in *Translation as Discovery* (Hyderabad: Orient Longman, 1994) pp. 34–45.
- 4. G.N. Devy, 'Introduction', from *After Amnesia* in *The G.N. Devy Reader* (New Delhi: Orient Blackswan, 2009) pp. 1–5.
- 5. Kaustav Chakraborty ed., Indian Drama in English (Prentice Hall India, 2014).

DSE 3: Literary Criticism

6 Credit

DSE 3: Literary Criticism

6 Credit

Course Contents:

• LITERARY TYPES: Tragedy, Comedy, Lyric, Novel, Short Story (the discussion should also cover relevant literary terms like - Ballad, Elegy, Ode, Soliloquy, Catharsis, Hamartia, Three Unities, Anagnorisis, Chorus, Denouement, Comic relief, Aside, Catastrophe)

LITERARY TERMS –

Allegory, Ambiguity, Bildungsroman, Blank-Verse, Heroic Couplet, Bathos, Dramatic Monologue, Image, Carpediem, Symbol, Antagonist, Anti-Hero, Magic Realism.

- OVERVIEW OF CLASSICAL CRITICAL TRADITION: Plato, Aristotle, Longinus, Horace
- OVERVIEW OF ENGLISH CRITICAL TRADITION: Renaissance, Neo-Classical, Sidney, Dryden, Pope, Johnson, Wordsworth, Coleridge, Arnold, Eliot

(No text by any critic to be studied in detail)

Suggested Readings:

- 1. Critical Idiom series books on Tragedy, Comedy, Lyric, Short Story. Routledge
- 2. New Critical Idiom series books on Tragedy, Comedy, Lyric, Fictionality, Genre. Routledge
- 3. J. A. Cuddon: The Penguin Dictionary of Literary Terms and Literary Theory, Penguin, 2015
- 4. M. H. Abrams: A Glossary of Literary Terms, Cengage India.
- 5. C.S. Lewis: Introduction in An Experiment in Criticism, Cambridge University Press1992
- 6. M.H. Abrams: The Mirror and the Lamp, Oxford University Press,!971
- 7. Rene Wellek, Stephen G. Nicholas: Concepts of Criticism, Connecticut, Yale University 1963
- 8. Taylor and Francis Eds. An Introduction to Literature, Criticism and Theory, Routledge, 1996
- 9. Wimsatt and Brooks: Literary Criticism: A Short History, Oxford & IBH
- 10. David Daiches: Critical Approaches to Literature, Orient Longman
- 11. Harry Blamires : A History of Literary Criticism, Macmillan.
- 12. B.Prasad: An Introduction to English Criticism, Macmillan.
- 13. M. S. Nagrajan: English Literary Criticism and Theory. Orient Blackswan.

OR

DSE 3: Literary Theory

6 Credit

DSE 3: Literary Theory

6 Credit

Course Contents:

- Literary Theory: An Introduction & Terms related to Theory/Culture: 15 SELECTED TERMS (Abject, Aporia, Author, Carnival, Connotation and Denotation, Discourse, Écriture Féminine, Gaze, Hegemony, Ideology, Intertextuality, Marginality, Negritude, Subaltern, Unconscious)
- Marxism
- Psychoanalytic theory

- Eco-Criticism
- Feminism
- Black and Dalit Aesthetics/Subaltern Studies

(No text of any theory to be studied in detail)

- 1. New Critical Idiom series books on Marxism, Ecocriticism, Feminism . Routledge
- 2. Jeremy Hawthorn: A Glossary Of Contemporary Literary Theory, Heritage, 2011
- 3. Peter Barry: Beginning Theory, Viva, New Delhi, 2010
- 4. Saugata Bhaduri & Simi Malhotra: Literary Theory: An Introductory Reader, Anthem, 2010.
- 5. David Lodge and Nigel Wood, Modern Criticism and Theory: A Reader: London & New York: Routledge, 2000.
- 6. Raman Selden, et al. *A Reader's Guide to Contemporary Literary Theory*. Kentucy: University Press of Kentucky, 1993.

DSE 4: Partition Literature

6 Credit

DSE 4: Partition Literature

6 Credit

Course Contents:

• Amitav Ghosh: *The Shadow Lines*.

OR

Khuswant Singh: Train to Pakistan

- Dibyendu Palit: 'Alam's Own House', tr. Sarika Chaudhuri, *Bengal Partition Stories*: *An Unclosed Chapter*, ed. Bashabi Fraser (London: Anthem Press, 2008)pp. 453–72.
- Hasan Azizul Haq: 'Parabasi' (*The Bleeding Border*, Niyogi Books, 2022)
- Satinath Bhaduri: 'Gananayak' (*The Bleeding Border*, Niyogi Books, 2022)
- Saadat Hasan Manto, 'TobaTekSingh', in *Black Margins: Manto*, tr. M. Asaduddin (New Delhi: Katha, 2003) pp.212–20.
- Jibananda Das, 'I Shall Return to This Bengal', tr.Sukanta Chaudhuri, in *Modern Indian Literature* (New Delhi: OUP,2004)pp.8–13.
- Faiz Ahmad Faiz, 'For your Lanes, My Country' in *English*: Faiz Ahmed Faiz, A Renowned Urdu Poet, tr. & ed. Riz Ramhim.California:Xlibris2008(p138).

Suggested Readings:

- 1. Ritu Menon and Kamla Bhasin, 'Introduction', in *Borders and Boundaries* (New Delhi: Kali for Women, 1998).
- 2. Sukrita P. Kumar, *Narrating Partition* (Delhi: Indialog, 2004).
- 3. Urvashi Butalia, The Other Side of Silence: Voices from the Partition of India (Delhi: Kali for Women, 2000).
- 4. Sigmund Freud, 'Mourning and Melancholia', in *The Complete Psychological Works of Sigmund Freud*, tr. James Strachey (London: Hogarth Press, 1953) pp. 3041–53.
- 5. Daniela Rogobete and Elisabetta Marino, Eds.: *The Partition of India : Beyond Improbable Lines* , Cambridge Scholars, 2018
- 6. Gyanendra Pandey: Remembering Partition. Cambridge University Press. Cambridge, 2001.

OR

DSE 4: Literature of The Indian Diaspora

6 Credit

DSE 4: Literature of The Indian Diaspora

6 Credit

Course Contents:

NOVEL

- Rohinton Mistry. A Fine Balance (AlfredAKnopf)
- Chitra Banerjee Divakaruni: The Palace of Illusions

SHORT STORY:

 Jhumpa Lahiri: Mrs. Sen's, Unaccustomed Earth, A Choice of Accommodations, Interpreter of Maladies, (Any Two) (Delhi: Harper Collins Publishers India, 2005)

POETRY

- Uma Parameswaran: Selections from 'Trishanku'['Invocation The Poet'], in *Trishanku and Other Writings*, Prestige, New Delhi, 1988
- Sujata Bhatt: 'The One Who Goes Away', in Collected Poems of Sujata Bhatt, Carcanet Press, UK
- Vikram Seth: 'A Little Distance', in *Indian Poetry in English*, Ed. M. Paranjape

NON-FICTION

• Salman Rushdie: 'Imaginary Homelands' in *Imaginary Homelands* (London: Vintage, 2010)

- 1. Vijay Mishra: *Literature of the Indian Diaspora*: *Theorizing the Diasporic Imaginary*. London: Routledge, 2008
- 2. V.Kalra, R. Kaur, and J. Hutynuk: *Diaspora & hybridity*. London: Sage Publications, 2005.
- 3. Salman Rushdie: *Imaginary Homelands*.London: Granta Books, 1991.
- 4. Homi, Bhabha, The Location of Culture, Routledge: London, 1994
- 5. R.K Jain, and Jasbir Jain (eds.): Writers of the Indian Diaspora. Rawat Publications: Jaipur 1998
- 6. William Safran: Diasporas in Modern Societies Myths of Homelands and Return. Diaspora II, Spring, 1991
- 7. Himadri Lahiri: Diaspora Theory And Transnationalism, Orient Blackswan, 2019.

ENGLISH HONOURS:

SEC COURSES

SEC 1: English Language Teaching

2 Credit

SEC1T: English Language Teaching

2 Credit

Course Contents:

- ➤ Knowing the Learner
- ➤ Basic Phonetics: Speech organs, Vowel & Consonant sounds
- > Structures of English Language
- ➤ Methods of Teaching English Language and Literature
- ➤ Materials for Language Teaching
- ➤ Assessing Language Skills
- > Using Technology in Language Teaching

Suggested Readings:

- 1. Penny Ur, A Course in Language Teaching: Practice and Theory (Cambridge: CUP, 1996).
- 2. Marianne Celce-Murcia, Donna M. Brinton, and Marguerite Ann Snow, *Teaching English as a Second or Foreign Language* (Delhi: Cengage Learning, 4th edn, 2014).
- 3. Adrian Doff, Teach English: A Training Course for Teachers (Teacher's Workbook) (Cambridge: CUP, 1988).
- 4. Business English (New Delhi: Pearson, 2008).
- 5. R.K. Bansal and J.B. Harrison, *Spoken English: A Manual of Speech and Phonetics* (New Delhi: Orient BlackSwan, 4th edn, 2013).
- 6. Mohammad Aslam, *Teaching of English* (New Delhi: CUP, 2nd edn, 2009).

OR

SEC 1: Soft Skills 2 Credit

SEC1T: Soft Skills 2 Credit

Course Contents:

- ➤ What is soft skill?
- > Teamwork,
- > Emotional Intelligence
- > Adaptability,
- > Leadership,
- Problem solving
- ➤ Development of Soft skills: Precis; Comprehension; Essays

- 1. Mohanraj, Jayashree, (2015). Skill Sutras: Modern Communication and Ancient Wisdom. Bangalore, Prism Books
- 2. Raamesh, Gopalaswamy. (2010). The ACE of Soft Skills. New Delhi, Pearson.
- 3. Mitra, K Barun. (2012). Personality Development and Soft Skills. New Delhi, OUP.

SEC 2: Creative Writing

2 Credit

SEC2T: Creative Writing

2 Credit

Course Contents:

- a) **Unit 1:** What is Creative Writing?
- b) Unit 2: The Art and Craft of Writing
- c) Unit 3: Modes of creative Writing
- d) Unit 4: Writing for the Media
- e) Unit 5: Preparing for Publication

Suggested Readings:

- 1. Dev, Anjana Neira (2009). Creative Writing: A Beginner's Manual. Pearson, Delhi, 2009.
- 2. Morley, David (2007). The Cambridge Introduction to Creative Writing. Cambridge, New York.

OR

SEC 2: Translation Studies

2 Credit

SEC2T: Translation Studies

2 Credit

Course Contents:

- 1. Introducing Translation: a brief history and significance of translation in a multi-linguistic and multicultural society like India.
- 2. Exercises in different Types/modes of translation, such as:
 - a) Semantic/Literal translation
 - b) Free/ sense/literary translation
 - c) Functional/communicative translation

3.

- a) Introducing basic concepts and terms used in Translation Studies through relevant tasks, for example: Equivalence, Language variety, Dialect, Idiolect, Register, Style, Mode, Codemixing/ Switching.
- b) Translation in Practice.
- 4. Defining the process of translation (analysis, transference, restructuring) through critical examination of standard translated literary/non-literary texts and critiquing subtitles of English and Hindi films.

- 1. Lawrence Venuti, Essays in The Translation Studies Reader, London: Routledge, 2000.
- 2. Andre Lefevere, Translation/History/Culture: A Sourcebook, London: Routledge, 1992.
- 3. Harish Trivedi and Susan Bassnett, Introduction to *Postcolonial Translation: Theory and Practice* (London: Routledge, 1999)
- 4. Avadhesh Kumar Singh, "Translation Studies in the 21st Century", *Translation Today*, Vol. 8, Number 1, 2014, pp. 5-45. Susan Bassnett, *Translation Studies*, London: Routledge, 1998.

Generic Elective (GE) ENGLISH for HONS. Students of other disciplines

ENGLISH - GENERIC ELECTIVE (GE) FOR (OTHER HONOURS PROGRAMME)

GE-1: Academic Writing and Composition

6 Credit

GE1T: Academic Writing and Composition

2 Credit

Course Contents:

- Introduction to the Writing Process and Conventions of Academic Writing,
- Study Skills including note making, note taking etc.
- Writing in one's own words Summarizing and Paraphrasing
- Structuring an Argument: Introduction, Interjection, and Conclusion
- Remedial Grammar
- Citing Resources, Editing, Book and Media Review

Suggested Readings:

- 1. LizHamp-LyonsandBenHeasley, *Studywriting: A Coursein Writing Skills for Academic Purposes* (Cambridge: CUP, 2006).
- 2. RenuGupta, A Coursein Academic Writing (New Delhi: Orient Black Swan, 2010).
- 3. IlonaLeki, Academic Writing: Exploring Processes and Strategies (New York: CUP, 2nd edn, 1998).
- 4. GeraldGraffandCathyBirkenstein, *TheySay/ISay: TheMovesThatMatterinAcademicWriting* (NewYork:Norton, 2009).
- 5. JohnM.Swales. Academic Writingfor Graduate Students
- 6. A. J. Thompson& A. V. Martinet: A Practical English Grammar (4th Edition), Oxford
- 7. F.T. Wood: A Remedial English Grammar for Foreign Students, Trinity
- 8. Martin Hewings: Advanced English Grammar, Cambridge
- 9. Sidney Greenbaum: Oxford English Grammar (Oxford University Press, 1996)

GE-2: Gender and Human Rights

6 Credit

GE2T: Gender and Human Rights

6 Credit

Course Contents:

• Poetry

Meena Kandasamy "Aggression"

• Short Story

TemsulaAo: "LaburnumforMyHead"

Hansda Sowvendra Shekhar: "The Adivasi Will Not Dance", "Baso-jhi", from *The Adivasi Will Not Dance*, Speaking Tiger, New Delhi, 2015

Essav

VirginiaWoolf"ProfessionsforWomen", from *The Death of the Moth and Other Essays* Section V - "The Human Rights Framework in Practice" from *Women'sRightsareHumanRights*UNHR, 2014.

Suggested Readings:

- 1. Michel Foucault, *The History of Sexuality*. London: Penguin, 1990.
- 2. Sandra M.Gilbert and Susan Gubar. *The Madwoman in the Attic: The Woman Writer and the Nineteenth-century Literary Imagination*. New Haven: Yale UP, 1979.
- 3. Elizabeth Jackson, Feminism and Contemporary Indian Women's Writing. Palgrave Macmillan, 2010.
- 4. Priyam Banerjee & Menon: Human Rights, Gender and the Environment, Pearson, 2009
- 5. Temsula Ao: Laburnum for My Head: Stories, Penguin India, 2009
- 6. Virginia Woolf: The Death of the Moth and Other Essays, Harcourt Brace, New York, 1942
- 7. Meena Kandasamy, Touch, 2006, Peacock Books, India
- 8. *Women's Rights are Human Rights* UNHR, Geneva & New York, 2014 (URL https://www.ohchr.org/sites/default/files/Documents/Events/WHRD/WomenRightsAreHR.pdf)
- 9. Meena Anand, ed. Dalit Women: Fear and Discrimination. Delhi: Isha Books, 2005.
- 10. Abin Chakraborty. "Venomous Touch: Meena Kandasamy and the Poetics of Dalit Resistance." Postcolonial Text 4.4 (2008): 3.

GE-3: Environment & Literature

6 Credit

GE3T: Gender and Human Rights

6 Credit

Course Contents:

- Naturein Oriental & Western Thought, Deep Ecology, Third World Environmentalism.
- Gordon J. L. Ramel. 'Daffodils No More'
- Mahasweta Devi. 'Pterodactyl, Puran Sahay and Pirtha'
- RuskinBond. 'Dust on the Mountains',

- 1. Cheryll Glotfelty, Harold Fromm. Eds., *The Ecocriticism Reader: Landmarks in Literary Ecology*, Athens, Georgia: University of Georgia Press, 1996
- 2. Bill Devall & George Sessions: Deep Ecology: Living as If Nature Mattered, Gibbs M. Smith Inc, 1985
- 3. George Sessions: Deep Ecology for the Twenty-First Century: Readings on the Philosophy and Practice of the New Environmentalism, Shambhala Publications Inc, 1995
- 4. Mahasweta Devi: Imaginary Maps, (tr. G.C. Spivak), Routeledge, 1995
- 5. Vasudha Narayanan 'Water, Wood, and Wisdom: Ecological Perspectives from the Hindu Traditions'
- 6. Allen Carlson. Environmental Aesthetics
- 7. Preeti Ranjan Ghosh. "Towards an Understanding of Environmental Aesthetics: Some Reflections", *The Philosophical Quarterly*, 1998
- 8. Beth Fowkes Tobin. Colonizing Nature
- 9. Vasudha Narayanan. Water, Wood and Wisdom

GE-4: Contemporary India: Women and Empowerment 6 Credit

GE4T: Contemporary India: Women and Empowerment 6 Credit

Course Contents:

- Social Construction of Gender: Masculinity, Femininity, Patriarchy
- Women and Law: Women and the Indian Constitution, Domestic violence, Sexual harassment
- Female Voices:

Rokeya Sakhawat Hussain – *Sultana'sDream* Bama Faustina Soosairaj – *Karukku*

Suggested Readings:

- 1. David Glover. Gender. New York: Routledge New Critical Idiom Series.
- 2. Judith Lorber & Susan A. Farrell: The Social Construction of Gender (A Gender & Society Reader)
- 3. Veena Oldenburg. Dowry Murders: The Imperial Origins of a Cultural Crime
- 4. Attia Hussein. Translating Partition. New Delhi: Katha
- 5. Brinda Bose. Translating Desire. New Delhi: Katha
- 6. Radha Kumar. The History of Doing: The Women's Movement in India
- 7. Kalpana Kannabiran. Women and Law Critical Feminist Perspectives
- 8. Carolyn Merchant. Earthcare: Women and the Environment.
- 9. Nivedita Menon: Sexualities: Issues in Contemporary Indian Feminisms
- 10. Nivedita Menon: Gender and Politics in India
- 11. Urvashi Butalia: The Other Side of Silence
- 12. Flavia Agnes. Ed. Women and Law in India: An Omnibus

END